


بازرسی شد
۶-۳۷

۰۳
۱۳۸۸/۱۷/۲-
اسکن شد

۶۶۶۹-من

کتابخانه مجلس شورای اسلامی
۵۴۵۷

کتابخانه مجلس شورای ملی		
کتاب: عجیب الخفوات (۲)		
مؤلف: یازجی اعلی احمد بیجان		شماره ثبت کتاب
موضوع: شماره قفسه ۵۲۵۲		۶۶۶۹۵

بازدید شد
۱۳۸۲

تفلی - فهرست شده
۵۲۵۲

بازرسی شد
۶-۳۷

۳-
۱۳۸۸/۷/۲-
اسکن شد

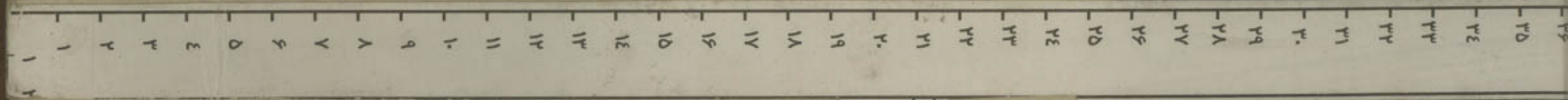
۶۶۶۹-ن

کتابخانه مجلس شورای اسلامی
۵۴۵۷

کتابخانه مجلس شورای ملی	
کتاب عجیب نفوس (۲)	
مؤلف یازجی اعلی احمد بیجان	
موضوع	شماره قفسه ۵۴۵۲
شماره ثبت کتاب	۶۶۶۹۵

بازدید شد
۱۳۸۲

تکلیف فرستاده شد
۵۴۵۲





۳۳۵۹

۷۱۰



۹۵

خطی - فهرست شده

۲۵۲



کتاب عجایب المخلوقات

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ
الحمد لله رب العالمين. والصلوة والسلام على سيدنا
محمد وآله وصحبه أجمعين. أما بعد محب العلماء وخادم
الفقرا يا زحی علی احمد یحسان رضی الله عنهما. ایدر سبب
تحریر کتاب ولدر که مطالعة مصنوعات در کن غریب
کو کل مه بود و شد و کم عالم بعضی عجایب بنی بریه جمع ایلم
خصوصا که اسکندر زمانه جهان حکیم لری جمع اولی
عرشدن تا فرشته و ارنجبه. ندکو عجایب عالم و ارنجبه
بیان اتش لردی اما بو کتاب عربجه اولم عنینم ولا شکر
امیلاری فایده ادمز لردی. شیخ سلطان المشایخ قطب
المحقق حاج میرامک علی هندی بو کتابی بریه جمع ایلم
امیدم وارد در که اوقته و بی جانی خیر عادت.

او تمیالان شام الله العزیز **اولا** بلك كوكب ركه
محمد عالمه كوزيله نظرائك كمال دكلر. زیر احیوان
دخی كوزيله نظرائك ده. انسانله برابر د بلك
مراد محسوساته نظرائك فکرائيك در. بدرستی
بو علم حقایق بلك سبب لذات دنیا ویه و متعشات
اخرا ویه در و بونلر حاصل اولمز. الا شول كوكب
معقولاتدن و محسوساتدن خبر ارا **اولا** بو کتابی
کلیبوی ده دوز دم شول زمانه که سلطان غازي
محمد استنبولي فتح ایدوب لیدی. تاریخ سکر یوزاللی
یدنجی ییلن ایدی **بلك كوكب ركه**. عجب دیوا اهل
حکمت بر حیمه دیر لدر که انسانه عارض اولور. بر
سننوك سببیلن بلد و کنندن اتر و بخود اول سنه نك
سببیلن و تاثیرین و تاثیرنك کیفیتن بلد و کچون دوز

امدی اوله اشبو ملک الوافنه وخالکته نظرایلیا
 ودخی کوکلریم دن حرکت لرنیک احارمه سطر ایله کیم
 کیمی کرمز کیم دنر وکمه حایل کیم دنر وکیمی طولا کیم
 دنر وقلوک در کیم طرد و غنه نظرایله ودخی
 یلد و زله نظرایله کیم هر بنک مشرق لای و مغرب لای
 بنجه مختلف رز اوقات عالم مختلف و لغیه منازل
 مرتبه بحسب مقدار بنجه سیرا درلد و دخی کوکلر وک
 صورته نظرایله کیم کی قزل وکی اق وکی کش وکی
 النون وکی یا قوه وکی ابو صورته و دخی شمس
 در دخی کوکت سیرینه نظرایله برین یکر مکر
 برچی سیرا و بینه کلور کیمه وکوند و بنجه مختلف
 اولور وقر نظرایله کیم نورین شمس دن بنجه کسب
 ادر وکیمه شمس رکنه بنجائیه الور و بنجه بنر

و هلال الور و دخی شمس و قر بنجه طنلور و کنه بنجه اچلور
 و کوکلر دن یلد و زلد و کلر و کیم و رعد و برق اولد و غی
 اود و طاش یغد و غی غمور و قار یغد و غی و مختلف
 یلر اولد و غنه نظرایله و بولت لریکیم هوا یزین صوی
 و یلی و کیمه بنجاسماع او تر لر و بولت لردن قطر لر
 یرو نره بنجه منفصل الوب یغد و غنه نظرایله اگر
 قطره لر بریر جمع اولوب اقسه یروزی دلوک دلوک
 ایوب خراب ادر دی واکرا واقچه الوب یغسیدی
 حیوان لر مله اولردی درهنه سکر دی افریدی و
 ییلره نظرایله کیمه بولنلری سور وکیسی بولنلری
 طاغذر وکیمه کنه جمع ادر وکیمه صقر صوی چقاود
 وکسب انچلر پر اغین اچار وکیمه میشلر بتور رویه
 یپراقلرد وکمه صر بری بر لو ییلر او توزاکی درلو

بیل وارد در و دخی بر لره نظر ایله کیم بجه دوشمند رچون
 تا خلفه دوشک اولسون ایچون ویرالن محل قلای الور
 ایچون ویری طاغرایله بیلدی ساکن اولسون ایچون و
 طاغرای باشند صولر یرتدی خزینه لریب هردم طاغرای
 د بندن چقباقه اولتار بچون و حیوان لریا لره ملاک
 اولمالار و دکلره نظر ایله هر بری بحر محیطدن بر
 کوز فرکیب در ویر یوزنی بحر محیطه نسبت بر جکت
 جزیره کی در ویر یوزن هرنکم موجودات واریسه
 انک مشله دکرده وارد بک دخی زیاده در و صولر
 صدف و صدف ایچینده ایچینه نظر ایله و صولر ایچینده صولر
 و غیرتد و کله نظر ایله و معدن لره نظر ایله کیم اریر
 التون و کشر و نقط و کبریت و قطران کیب وکی اریز
 فیروزج کیب و انواع نباته و اصنافه فواکه و اختلاف

والوانه و طعومه و رایح لره و لذت لره نظر ایله و بر
 چکر دک دن براغاج و براغاج دن بجا براق و بر براق
 بجه میش و بجه میشن بجه منفعت اندره نظر ایله و
 دخی حیوان لره نظر ایله کیم کی اوچار و کی بورر و کی
 بر ایقلو کی کی ایقلو و کی درت ایقلو و کی درت
 ایقلو و کی الپ و کی سکر و کی قرق و کی یوزا یاقلو
بصل ایایه بلکه امدی ایام التی در زیر که حق
 تعالی بیورده هوائه الذی خلق السموات والارض فی
 ستة ایام بس سبع سموات مراتب مصنوعات در شله
 بلکه که حق تعالی بر کونن ماده ارض یا یرتدی و بر کونن
 کوکلرک ماده سین یرتدی و بر کونن دخی جمیع کوکلرک
 صورته یرتدی و کی کونن دخی جمیع طاغرای و بلاد لری
 و نفوس یرتدی ویر یوزن بجه مخلوقات وارد در که

اندری حق تعالی او دله بیلدن یرتدی و برکسن یل ایل
صون یرتدی و برنجس صولطه طیراقدن یرتدی اول
مخلوق جمادات یرلدی اندن صکره معادن اندن
صکره نباتات اندن صکره حیوانات اندن صکره
انسان یرلدی **فصل** بلك کرکرد که موجودات
خارجیه الی منقسمند بری بود که اصلا بزات حقیقیه
و صورته بلیا و زعرش کبی و کمر کبی و ملک کبی و جن
انسان کتب بلك حقیقیه اصلا بلذره و بری بود که
فالجمله بلور وانی کیم کورمکبله بلور و کورکلی بلور
هیلد و زلریله و دخی دوراند و کیله و یرلری بلور
طفله لیه و نجاریله و معادنیه و نباتاتیه و حیوانیه
دخی یرکریله کورکلی ارسنده غنی بلور و زبوللریله
و یغورلریله و قارلریله و عد و برق و صواعق و صواعقه

امدی بشونلر اجناس مشاهدات در بون لردن هیچ
برسه حکمش حرکت یل **فصل** حکما اشبوکا واردلر
کیم فلک جسم بسیط و کوری شکل و مشتمل در وسطی
مترکد اول وسطی او زرنه فلک نه حقیف درونه
ثقیله نه خار درونه بار در نه رطبه نه یاس در
اولک کونک شل زبرجد در الکنی کونک صرویا قوت
دندر او چنی قزل یا قوت دندر در دخی کشدندر
مشخی قزل التوندندر البتخی اقاجوندندر یدخی
اق نوردندر کوری شکل محیط در بعضی حتی
جميع کوری واحد در ادنا پی کیم عناصر یقین در
فلک قمر راندن یوقر و فلک عطارد در اندن یوقر و
فلک زهره در اندن یوقر و فلک شمس در اندن یوقر و
فلک مریخ در اندن یوقر و فلک زحل در اندن یوقر و

فلک ثوابت در اندن یوقر و فلک اعظم در هر فلک
 مکانی وارد رانن محکم در اندن انتقال یلزم فلک حرکت
 اسر حرکات در علم هندسین شیه ثابت اولدی کیم
 سکودرات ایاغین فلک رب که قویجه عربی طغورین
 میل سیراد و عرش حرکت مشرقون مغرب و کون
 یتمش بیک در لونک الور و فلک ثوابت و افلاک سیاه
 مغربون مشرق در و بوطر فلک مشتمل در وسطی و مرکز
 مرکز عالم در و فلک وارد که مشتمل در وسطی و مرکز
 عالم در کلد و فلک وارد که مشتمل در وسطی و مرکز
 تداویر کیم و فلک وارد که مرکز برید و زی وارد رانجا
 انجا ق و فلک وارد که اند اصله یلزم و زی یلزم فلک
 ثوابت کیم و فلک وارد که اصله اند یلزم و زی یلزم
 عربی کیم کافلک اطلس در **فصل** حکما شیه اتفاق

اندلر کیم قمر فلک لکی یوز اون بن دخی الشمس الت میل در
 علم هندسین شیه بیان ادر و قمر استفاد سے شمسین در
 و محسوس در عام اتنا سه و کا ذبل و غما زله و محسوسه
 و هر چن اکی کیمه ثلث لیل مقدار ی طور و و فلک قطب ادر
 بر اید و قمر جری یلک و نور طغور جزدن بر جزد
 و دودی درت یوز الی اکی میل در و قطری درت
 یوز قمر میل در و جری کیم فظلم در قابل در ضیایه
 اکی یوز لوبر کوز کوبیر بکوز بر یوزی شمس مقابل در
 و بر یوزی یه مقابل در چرخ شمس مقارن اولسه یوزی
 اکسور و قمری که مقابل اولسه قمر یوزی زیاده اولور
 بر یوز و هلال اشیا اعتبار یله در و طمس سنک سی
 افلاک شمس قمر ارا سنه ارض ظل واقع اولور ایله اولور
 قدر که سواد اصله رجوع ادر زیر اشعاع طدر ارضدن

ایله اولسه ظل مخروط اولور ^{شکل} انجون کیم خطوط شعاعیه
خارجدر جزم شدن متوازی اولماز چن متصل
اوله محیطارضه جهته اضری اولور شکلارض مخروط
اشکل لور چن کیم قمرک عرض اولدیسه فلک البروج
جرم مخروط قمرک کلطه طتلور چن قمرک عرضی مساوی
اولسه قطر عمده و قطر ارضه اول وقت بعضی طتلور
وقمرک نوری زیاده اولور کن جیولز ایته و درسی قوی
و قیفا و زون اولور قوش عید هی اف اولور و انسانک
اولور مے و نومی چوق و بالیق سمن و جانور لوشکاری
چوق ادر و اغا جالک یشی چوق اولور و اکثر ایوا اولور
ور ایجلو ایوا اولور و ای اسکسند بر نلرک عکسی
فصل کوکن سمان اغذ و سیم و ارد را و اف
بلد و زلدر بر بره جمع اولشد و عرب اکالم الحجوم بلر

بعضی بعضی اورتو کانه بلو کیم اولور **فصل**
عطارد ک سیری مفرد بدن مشرقه در بر لک و ارد فلک
لکچا و ج یوز بیک و سکن سکن میلدر و طبیعیه ممتزج در
سعدله سعد و خسله و خیل و جرم جرم ارضدن یگرم
ای جزدن بر جزدر و وری ددت یوز یکم میلدر
و قطری ای یوز تیش اوچ میلدر هر بر جرم یگرم یدی
کوتی یقین طرور و زیر لره و دیوان اهلنه و یاز جلره
و خلدار لره و یاز رک لره و معلوم لره منوج **فصل**
زهون سعد اصغر و عطارد کیب رسیده اما بوقدر
وارد که گاه سر عتله سیرد و شمس او کجه کیدد گاه شمس
ارد بجه کیدد و فلک کتل قلیل لکچا اوچ بیک یدی یوز نقصان
بش میلدر و فاد لره و خاتون لره و چا جلره و اهل هوایه
منوج و جوی طریض جرمندن اولور زدن بلو کندن

بر بلور و قطری درت یوز طقسان درت میلرد
 و هر برج یکر طقوز کون طرور و هر یک ملول اوله ملول
 دفع اوله **فصل** شمس و اکبر و فلک شمس و دوی بر
 یکن اوچ یوز انش کونور و سیری مشرق و مغرب در
 و فلک فالینح لغی اوچ بیکه الی بش و تیش درت میلرد
 و اعظم کوکب رحیم یوزندن و انور کوکب در صنف یوز
 و شمس فلک مثالی پادشا کبید ز و یوز لرش کبید
 و قمر و زبر کبید و عطارد کاتب کبید و زهره
 حزام کبید و افلاک اقالیم کبید و بروج شهر کبید
 و در جات کوکب کبید و دقایق محال کبید و توانی
 منازله کبید و در دخی کوکب اولدی انجونه که جمیع عالم
 نظام بولسون اچون و فایده سی عالم و لسون نحوه اگر در
 دخی دن یقار و اولسه عالم صوفدن هلاک اولد

اگر در دخیده اشفا اولسه عالم اتحن هلاک اولدی
 و شمس جرمی یوز انش الت یوجه در و ربع و ثمن
 دخی و قطری قرق بریل و طقوز یوز طقسان سکر
 میلرد و طقسان سکر سبی و لدر که قمر جانل و لرش
 یوز لرم ارمزده انجونه که جرمی قمر قمر طرب کبید
 ما و زاسی قبله قمر مقدار اولسه زنبله و ان لرش
 شمس طلور **فصل** میرح بخش اصغر و طبیعه کرم
 حشک دراون کی بر جی بریل و اون این و یکر مکی
 کونن دورا یدر کنه یرم کلور و فلک لغی یکر مکی
 بیک و اوچ یوز بیک و تیش الی بیک و طقوز یوز طقسان
 سکر میل در و کند و بخش اصغر زبخی کوکب الی و
 جلا لره و یول کبید و فساد اشلینان و جرمی بزج
 بر قدر در و قطری یوز بیک سکر یوزا و توشن میلرد

و هر بدن فوق کون طور **فصل** مشتوی کرم زهر
 در جمیع اون بر سبیل و اون این و اون بتر کون سیراد
 قلک لغی یکرم بیک کز بیک و اوچ یوز او تو زانی میلاد
 و سعد اکبر را میرایه و سله طینه و وزایه مشهور
 و جرمی بکسان درت یی قدر در و قطری درت
 بر قدر در و بر کون بشخ قایق ییاد **فصل**
 زحل یکرم طغوز بیلده و بشاید و الت کون جمیع برچی
 سیراد و قلک لغی یکرم بیک کز بیک و الت یوز او تو ز
 الت بیک و الت یوزانی میلاد و ترک لره و عوامل مشهور
 و طبیعت سرد خشک در بخش اکبر و جرمی کس بر قدر
 و قطری فرق بر قدر در و ثلثان دخی که سواله اولر
 سبک کوملانی و یلد و زلوی و یولای بخدا و چرس و میلیله
 جوب و یورو و زکیم علم هند سن حجی طاعیله شیله

انبات

و کلر اوله طلا عکرا و زرنه یی ایلیا لروض اوله اگر کولونی
 یستلوا غاچه اما قوسا ییشی و کلید و اگر انقلاری اوچی
 کتور سه خنر بر انا کا قلمیه و نیلیدی کز قاین دن جعفر
 و یک قانی بنز و قنار و لیش بولسار و جلع قیون بیکش اولر
 ان بولنر که بلالیه امیر اوله **فصل** بر کشتی یلان او
 و یا عفر را ورک نیکی بشور اوله بر اید او را لروض
 اوله **فصل** بر کوزه اولد و شسته نیکی بقا لرمه اده لدر
 خوش اوله **فصل** نیکی کوز لر بر کتور سار کویک و شکر کوز
سقفقور عسایه او غله و روغایه قی یقه ییله ایلر
 قی یغوده دن جف کرد کینه کیدر عسایه اولر
 و اگر قی یه کیدر سه سقفقور اولور **اگر سقفقور** بر کشتی سه
 قی دکنی کیدر اگر اوله ادهنی یی تاکر لریم یور لر سه و کینه
 ارمده سقفقور اولور اگر یور لر سه سقفقور کین

در طر
 ۱ ییله یی البجر

کبر و رسد او که نش اولور **فصل** فی قور باغده یا غی غامده
 حیو اولور اوله ییرو با اولاجی قور قور بغاسنی برکتیه
 یه رساو اولو **فصل** برکتی بلاه اوره قور قور بغاسنی
 اور اروحش اولو **فصل** قور قور بغاسنی برا و یو غور
 او ستر بر قور اول غور نه نیم اشدیه او یو کتر صلیبا
 و برکتی که طواری او غور نکرده سزر رسد او که کثیر اولو
 قور بغا و لعلکله یه رساو اقدار ایلیمه **فصل**
 یو یوزنی بیانه ابلو بکیر که یو یوزنی و کیم ییست کله
 انجونه مونی و ستر قی مختلفه و یو یوزنی بر یو قدر که ان
 یه معده یه بنات یه صیون اولیمه و بر قیق قلع فاکیه
 یکم صوبه و مونی اوله کنک قالمش کور و قلا نی صوا و مونی کیم
 بعضی ایدر وید و زدر و بعضی ایدر ییرو لرون و کوهلر
 طور و وای و کیم ییست طور و لرون و لرون امدی یکم
 صوا قی قلمش اولیمه و انون مقداری الی بیکر کز بیکر و یوز

یکم بیکر و مونی بیکر

میل و بعضی معور و بعضی قلب حرا و کیم معور
 ان بیکر یکم میل را کرایه رسد کله معلوم اولم
 بیاید بر سبز قلب بود که اسکندر و افریون و سلیمان
 وار کیشی بر یوزنی و دیکر لری بر یو و میا میا یازد
 انلردن معلوم اولی کله امدی بر یوزنی درت
 بلوت در بر بلوکه ربع شالی بر یو معور در شالی مثل فل
 شامه و ارجه و مصر و رومه و ارجه و فریجه و جزیره
 سعادت و ارجه معور در بر بلوکه اهو اندک خراسان
 اندک چینیه و ارجه اندک و قواق سقیه و ارجه ربع
 غزنی در لر معور در بر بلوکه کلا و زنجنه صبت و ارجه
 اندک نوبیه اندک سو لرنه و ارجه ربع شرقیه در معور
 و بر بلوکه خرابد ریش در خرابد شدن ربع متوفی دیو
 امدی وصف اولان یرمه بیدی اقلیم وار در رسد سلیمان

ویا سکن و الب بخلو بر طاش اولور **هرمز** بر طاعنه که
 جیل هر مزد رلد اول طاعنه بر صواقا رنج بر کشه یا هو
 دله اول صودور اقا زو بر دخی یا من خود سکنه اقا
 یولنه کور آمدی بوی ارماعن اقلان آتی یوز قوق
 ارماع و اردر کلور اول بیدر دکنه چینه کلور هر موه
 اغر اول چقد وخی بیدنه که چقه کلور بوز اولر قافله
 اول برزاد زنده بکر لوفات ارمینه ده جعفر لفظ
 او غزرا نده ملا طینه اغزرا نده کچی عساطه او غزرا نده
 دجلیه او غر کلور بحر فارس کیور **و نیکه** د نیاده
 او زونه ارماع یغدر برای اسلام الینه اقا راک ایغیه
 اقلینه اقد درت ای ضرب لدره اقا روجیه نموده
 چقا رخط استوانه اردنه کلور قی دکنه دکلور **سکندر**
 او کندن **و هند** ارماعی الو صودور سنجستان

چقر اول ارماعه بیکر ارماع کلور فر شور اصلا اول
 ارماع زیاده اولمز کور بیکر بیدن جعفر کلر اصلا
 اکملز **یمنه** بر ارماع وارد رنج شمس طغنه
 مشرقون مغرب اقا رقی شمس طلنه مغرب ز مشرق
 اقا ر کچون اولو صولری بلدک پس **چشمه لری** بلک
 کرک **ادریجان** بر حشیمه وارد اول صولری قالیه
 د وکلر طکر طاش اولور **سیوازد** بر طاغ وارد رانج
 بر چشمه وارد رنج اول چشمه بخس بر قسالم اول ص
 موجه کلور اول براغ کشتنک اردنم د شرقا رتیه
 بغار تیمر سه د و نویر نه کلور اکرا و نه کنه داخی ایل
 ادر لدره ایل ادر **جیحان** بر چشمه وارد در
 انکر یولنده قورت جغادر لرد لرد راکر یولع صولماغه
 سید کمر بکش اول قورت جغادر لردده بر سینر اولدر

جميعه صوتي قايي قوقارا اول صوتي دوكر واردر
 كنه الرار اول وقتيغا زلري يولدن كن برلر اذن صوت
 الي بلودلر **اصغانه شيراز** ارا سندن بر چشمه واردر
 چن وار سالر اول چشمه دن بر باق قباله السالرين
 وما دين هر قند الين صغري قوشلري واردر
 اصويي صورلر اول صورلر دنجه بله كيدر قنغي ايلع
 جكر كه اولسه اول قوشلر ليله لار واردر **نماون**
 بر چشمه واردر چن بر كشته كلسا ارا قدن جا غرسه
 ايتسه بي صوير محتاجن سهكسه اول صواردن دوش
 كلره چن اول كني اول صودن اجسه و ايتسه يتر
 دسه ايا غن بر اورسه اوله نرينه كيدر **فصل**
 في المعادن بلك كركدر كه معدن لر طومان دن
 ودخان دن ما صل اولور و اصل معدنه يد بر بري

التون بري كشتور و بري بقدر و بري قلاي دو و بري
 دمور و بري قرشون دما و بري توچدر و و و جملة يني
 ايله كبريت دندر چن كبريتله زيق كني بله صافي
 اولسا لر و تمام قرشسالر و كبريت زيق لر طوبتي تمام
 اجسه و اكسندن مقدار دي بر اير اولسه و طبيعت اعتدال
 اولسه لر و صوقدن انلره نسته اير شمس اول وقت
 منعقد اولور التون اولور اكر كبريتاق اولور سكر
 اولور اكر صوق ايله منعقد اولسه توج اولور و
 اكر كبريت صافي المزيسه طبيعت محرق اولجا قار
 بقير اولور اكر اير قوشما سه قلاي اولور و اكر كبريتله
 زيق اجزاء ارضيه ايله قرشچاق اولسه و كبريت
 محرق اولجا قار اولسه دمور اولور اكر كبريتله زيق
 اير قوشچاق اولره قرشون اولور **فصل**

التون مالي طبع حار ولطيف در والتون اسكز
واوده نيمد وكنده ویشق در و صاروسی ترا قدر طبعی
طنلودد و رایحه لطیف در و وزنه اغرد در و صاروخ
نارینند و ویشفاق زیبقولک یاغند نذر و اغزلخ
طیراقدند در هرکیم التون کنز سه کونکلی فرح اده و ب
جاشی شاد ایلید و سومه ایلال کوزی قوی ایلرو
التون اکنیله قولا ق دلسالر کنه بتمیه و مکر التون تیتر
الابو قد و ارد در کم یز و اسکر و چور رقیق کومشه
قرشون و زینق رایحه حار شسه رجه کیم یار باره
الور و بورق قشالر کرد و بتون الور و بقیر التون و کومشه
بقین در ماده سی غلیظ اولد و غلیظ کوی چوقدر
قن سرکایر قسار صوی قلی ثنخار الود قن بفری
النه ایلالر و قانلر صورلر قولا ق دلسالر ایرق بتمیه

درمک جمیع معدنه فایده می چوقدر انجونی که صنعت یوقدر
اکادمی کیمیه اکدمی کیمیه سین لوح ایلالر کتورلر
یوسکر قن تلوا ایلالر و کشتک هیبتی اردتوره و سوره
ایلالر کوزده فایده و ب و کتور سه بواصر رخنه فایده
و ب **قلری** کومشه بقین در قنیشی کولودا غاجه
اصاقی سالدیشی و کلیه و کیری ایلالر قلیجه در سالد
اصلا یاسلفیه قرشون اکثری کیم و کیری التون کلا
ایلر عجیبی در که الماسی نوکله صفر ایدق نسیله صمغ
اما اوج افایه و ارد در رایحه و ارد و کیری و ارد
و یار لود نوج چین اقلند چقلونی قنادر قنیه
یقین قنخا نکل کوز قیلان نیکالرا ایرق بتمیه **صل**
والانجار بلک کر کدر که طاشلر نون حاصل اولور
یرالتون چبله بغور جمع اولد قن اجزاء ارضیه

جمع اولسه قرشمه و معدنك حرارت كا ايرشمه اولفت
 صافي اولوب عدا و لور و طوكر قاني طاش اولور انواع
 يواقل اختلافه سبب بود اكر معدنك حرارتي هوق
 اولسه لطيف يا قوه الدا اكر حرارتي معدنك از اولسه
 متوسط اولر بعضي طاشلر كنك يلد زلدن اولور قلا
 طاش رنگي زلدن اولور و بيشل طاش رنگي مشتري دن اولور
 و قزبل طاش رنگي هر يكدن الرو صا و طاشلر رنگي كوش
 اولر و كونا طاشلر رنگي زهر دن اولور و لاجه طاشلر
 عطار ددن اولور و اقا طاشلر رنگي قردن اولور اكر شمسه
 حرارتي اوليره ادرستغايي طاشلر اولر و اكر قاني ادرشمه
 طوز اولور بخود بورق بخود شاب اولور اكر معدنك شفا
 اولر سه راج اولر **سرمه** ايوبي صفراني سرمه در كا
 قلای قشمر اولر **اسفنداج** چن بر كشته يلدن اولر

به عقربا و سه اول بر ايه اسفنداج اورا لر خوش
 قني اسفنداج طوز لور من بلا قشدر سلا و ده
 سا چسلر اول اورده پيره لر قليا قيريله **بلور** چن
 شمسه قوشود و تسلا و اول بلور يقين پنبوق قوشلر
 و بخود بر قاده بزبان سه قوشلر شمسه حرارتن اولر
 بلور پنبوق يقار چن بلور غباري شمسه بر
 اغرير دشه قوشلر خوش اولر **بورق** چن بر كشتون
 كوده سي يول بولا لاجه اولسه بخود بر ص اولسه حمامن
 بوق در سالر خوش اولر **چن** برد و نك قير غنه طاشلر
 چچ چا غر مز اولر و برد لکل طاشلر انجه اصافوسلر
 چوقا اولر **وقر لاجوج** يولسند اكي طاشلر بري قزل
 و بري ق اكر قزل طاشلر بر كتر سه نفسنك زچمنز
 كدر و اكر اقا طاشلر كتر سه مصرع كتر خوش اولر

و توفیق گو کند بر طاشی الویچن اول طاشی بر مصر و عکس
کتور سه خوش و بر کشتن کوزنه صواشه اول طاشی کتور سه
خوشی اول او غلام جن لک باشی التمه قوسه بکلیه
دکتر طاشنک التی طاشین دن بر یار جن السار او غلام
دو شری عوی بیکنده کتور سه دشر مزاوله **چن**
بر کشتن ایچند فان طاش اول التی طاشنک بر یار
قزدر سه اوسته او توره خوش اوله **دهنه فنانک**
قن بر کشته اعواچسه بوددهم دهنه فنانک دن از سالر
اول کتیه ایچورال خوش اوله **اکر** بر کشتی یازن یا عریب
اود سه اول یاریه سوسلر خوش اوله و سر کیکله از سالر
بر سه اور سالر خوش اوله **زاج** او یوزه و حیانه
و ناصوره و بورن قانده اور سالر خوش اوله **اکر**
بر اوده زاجله بخورال سالر اوله اودن سکر و صیلا

کن در کوی کی فتنه بر عورت صرب بنسبا برود هم ایچدر
کاکر طوغوره **نیرجه** طاشلر ایچنده هر یایا در کبی
سراچه د و کسلر د شه سور سدا غزده و سر مه
اسلر اوا انشر کوزه اور سار ارق کده وایوزه
در تسلر خوش اوله **زینج** زیت ایله فرشر سلر
بیت او شش کشید در تسلر بیت اولیه وکلای غنیه
فرشر سارلر ناصره اور سار خوش اوله و کجور
ایلسا لرسکال قریله و بر طنالونیه قد شر سلر
مسکال انی سیه فی الحاله قریله **شبه** بر کشیدن قان
کاسه شید و کسلر اور سار خوش اوله بر کشتی قویچ اوله
قلای جنفدن شب صوئیر ایچور سار خوش اوله
صدقی سرکیله از سارلر برنج قاننه اور سار خوش
اولا ویا قسلر د شه صود سلر د شلرین اقایله و بر

کشند کوزنه قیل بسته اولایلی چکسلرینه صدق سولار
 ایرق قیل تخته ویرا رپی دلسالار افغان چو بوینا دقسلار
 دشلری تیزیتنه **عقیق** هرکیم عقیق کورسه تکبر ککن
 کیدره طیلر نفس لیه و یجت برزقاز سولر دشلره سولر
 اغزنلک رایحه سی کیدره وقاتی که واعیزده **کهنه** وره
 وحفقه نه ویرقانه ویرسلر خوش اوله **لاژور** برکته
 او یومز اولسه و خلق ایچنه حرمتی از اولسه یخودمالیلا
 اولسه وردخی خلق ایچنه حرمتی از اولسه لاژور دیک
 دوزدوره کتوره بجنه شفا بوله **مقتا طیس** بر
 کشته اغواچتر اولسه سوله از لدا چوبه لر خوش اوله قیل
 مقابلست الکفا ولسه کند وچکر قچ سوساق سولر
 حاصه سی باطل اولور وکته ترکیله یوسلر طبیعتی
 یون کالور بیایغی کیم اولر **قچن** بر عوت طعوم سه مقنا طهر

کتوره
 کلر طوغوره هرکیم برپا ده سن بریند کتوره سه زیر
 اوله سننه لوشمیه **کرج** برکشک ایچندن قان طسه
 صفیر سننه کرج ارسلر خوش اوله وینش یی کسلر
 خوش اوله ویرا وده بره اولسه یچسلر بوس سی کین
نشا در خام بخارندن حاصل اولور **یا قوت** اصل
 صود ندر قانی طاش ایچندن اولور معدنک حرارتی
 ایا ایرش لطیف ایلر شیله اولر کاه و دیمزد و دور
 کاه ایلر هرکیم یا قوت کترسه ویا کاه رایلیه و قشاید
 بردظه قریسلر صوی طیکه **زیبق** قچن اجزاء مایه
 کبریتولک اجزاء لطیفیه قشسه زیبق اولور چن
 صیانه یورسلر اوله اول کومشدر اما معدن افت
 ایر شو هوادن زیبق اولور اکرا وده بر قسلر انزین
 دتوده اگر دتونه در ورسه **کریه** قرا جسر یاغ ایلر
 ویرکشولک جراحت اولسه کوشنه قوشور دسلر خوش اوله

و او د کورنۍ کبریت سر کبله قرش و در سار بقیه سر سار
 خوش اوله **عینه** غمه اختلاف وارد بعضی اید بیه
 د کزده بنو بعضی اید رکه چه در د کزده اغاج و شکر
 بد قری طش اوله بعضی اید رکه دکر صغیر نه
 بخسدر هر یک غیر کتوسه دماغی قوی اوله و کوهی
 منور اوله **فصل فی التباينات** حق تعالی جل جلاله
 هر نسیم چون بر التیرتیری بقایه ذاتش اکامحتاج
 زینا نباتک حس وارد و حرکت اختیار می یو قدور
 فخر چکودک طیر قدیم اکامحالت شرا می شه اوله
 چکودک یا رور و اول چکودک حق تعالی بر قوت یار
 اول قوت صویطه طبعی کند و یه چکودکی سکر ترکیب
 الرانند صکره اوزدن اولور انند صکره پراغ
 اولر انند صکره چچین اولر انند طیش اولر فسیحان الله
 الملک الخلاق اغاج وارد که انک می شه وارد راغاج

وارد رکه می شه یو قدر ارکک اغاج در انک کیم می شه وار
 دشی اغاج در ارکک اغاج قوتی کند و یه چکودک لا میده
 بیوک الور و دشی اغاج قوتی می شه خنج اور لا جهر
 چکودک اولور پس حق تعالی بلن بر کز اغاجله یا پراق
 و یرو و حسن زینت ایچون و شکر حوارتدن
 یمن سقله سون ایچون و پراغین می شدن بقدر و انک
 نا کیم می شه نسیم حوادن فائده ارشون ایچون اگر برابر
 اوله یو ی شکر حوارتی اکا ایر شمدی خام قلور دی
 و پراق می شدن اولر کله می شه شکر حوارتی تیز
 بشوب صایع ایدردی پراغی در سه دو کله اغی
 ضعیف اولور دی **ترجیح** اغاجی چچین ربنده پنبوق
 پراغی یفسار می شه چوق الور چچین اولر کوپ کرج ایله
 یغ سار اغجه سار می شه بر بیل دوره دو کله چچین بر کچ

سرماساق بخود صفان یسه بخود صوبی ایچسه اوزرنه
 ترخ یا براغین یسه انلرک رایحسی کون **چن ترخ**
 بغدادی بخود اریه ارسنه بر قسار قوت دشمیه **چن** برکته
 بلان بخود عقرب و رسه ترخ صوبی و رسلر خوش اول
 و صورتی عورک بکاکه در تملر طغریا خام ترخک صوبی
 یازویه در تملر حوایه **الما** **اغی** اول در ککن قد و نه
 بال در قسار قوت عیما و قزیل هر صوبی به اوسته
 ساچسار المسی قزیل اوله و پیرا تختک لوسون اغواچسه
 ویلان و چیان و عقرب رسته ایچر سار خوش اول **ای**
اغی زیتون صوبله صوبی اوله بخیری دکلیه و طیار اوله
 و بداعی **ای** یقسلرانی تیر بشوره و صوبیزدنی چور مشه
 سوسلر خوش اوله و کلز بستانه صچسلر بوستان
 قوردین فی و برکشی کلب صوبیه پراغی و ره لر خوش اول

و برکته مصدوع اولسا بخیرید رسلر خوش اوله
 دایم انجیر یا لونی صافی اوله سوره اما انجیر حوق
 یا نونک بقی حوق اوله و صوبین اجسار شهور کسه **نار**
اغی جمیع انسنک ساغش بر داما بوقدر وارد رکه نازک
 اوستنده که یازده چقلر جفت ایسه دانسه دخی جفته اور چن
 انجیر برورده قوسلر اول یردن یا نور چقلر کیده و انار
 قابن بغدادی بخود اریه ارسنه قوسلر قوت میا **اغی**
سرو چن بر او ده سکل اولسه سراغا چندن برز قیالدر سکلر
 قرله اگر سر و اغا چندن برز سکیله بشور سلدیش اغرسنه
 و رسه لر خوش اوله **ایوا** **اغی** پراغی و کونی قوتیا کیده
 چچکن یسار کوعل قوتلوا ییه ویشیه معدن قوی الیا و برکته
 صوسلر اولسا ییه یسا ساکن اوله چن عور کیه اولوب
 ارجچ این ایوه یسه او غلجخاری خوب اوله بر غور

سدی کسلسه یوای بالله بشور الممسنه اورا لردی که
 چن غیری پیشک قاتند قی سدا اول پیشلری چور
فلعل اغاجی هندوستان بتر بولک اغاج در صورت
 انار اغاجنه بکر زامایسه کی پراغونک ارامند بتر چن
 کنش طغسه اول کی سراق یا نور کنش بیا سچون چن کنش
 طلسمه کنه اولده هورافنون چون اغاجی سچ کی صولچین
 بتر بینه صوبه وکلور صون دوشر لری یا زین و قشین
 بولور چن عیشت فلعل کتر سه کبه اولیا **قدوق** چن
 برکنش فندق اغاج کنش سه یلور و عقرب سرما و برکنش
 سفالی کلسا قدوغی دکلر یوزنه ارسلر سفالی بته
 اگر برا و غلام یوزنه فندق دکلر نیز سفالی بته و بال
 قرشیدر سالد کولت کوز لوا و غلامه سه ایلسار قه کوز اوله
شکر قاشیه نایتا یوی مصره اولور و برکنش کلسه اوله

سوال ادرله سه کیم بچون اول ملکا روح دلد جواب
 بود دیکم هر نفسند بر ملک ظهوره کلور **فصل**
 واسر فیل ملک دندر حق تعالی نکر جمیع حکمتی عالمه اشد
 اولدر وارواح اندک اند در و اندک صور و اودر
 بوی اغزنه بکر و بیک لکی اول بونک یوی قات
 کوکلر و بوی قات بر لجه دور و اندک در دقادی
 وارد بر بوی مشرقده در و بوی مغربده در و
 بوی دوشمشدر کوکدن به وارنج و بوی یوزنه
 اور مشدر حو تعالی عظمتدن اونزو و باغی عرش
 و ایا فلری یوی قات یرده اشفا در و لوح محفوظ
 که جوهر نورانی در اندک اکنه در **فصل**
 و جوی ایل ملک دندر امین الوهی دیرل و فاذن قدس
 دیرل و روح الامینه دیرل و روح القدس دیرل

و ناموس اکبر در لوطا و وی ملایکه در لوطا
 التیوز قنادی وار در چن بری هلاک اتانک
 دلسه هلاک ادر و مقام کرسید در **فصل**
 میکانیک ملک در و جمیع خلق رزقنه موکل در بدیخی
 کولده اولر خد مسجور او زرنه در و انک قناد نک
 القمدن ادر توفی کسه بلز دیرلر **فصل** عزایل
 ملک در و جان لری لقا اول موکل زوانک مقام دنیا
 کوندر در و ایاق لری قات کونک انشفا و باشی سماء
 علیاده در و یوزی لوصه مقابل در و جمیع خلق انک
 کر لرنک اوکنده در **فصل** کر و بیون ملک در
 حضرت قدس در و المقاتلری یوقدر غیر الله مسجور
 جمال تالیله کلک امدی اولک کولک فر شعلری بقوص
 اکی کولک عقرب صورتن او چینی کولک کر کوی صورتن در

در بدیخی کولک ات صورتنه بشی کولک حور لوصه تنه در
 التیخی کولک او علا نلوصه تنه در بدیخی کولک ادمالوصه تنه در
فصل کما کاتین ملک در ایا حفظه دیرلر اکی
 ملک در بری ساغ یا تنده در بری حویل یا تنده در و بعضل
 ایدر در ت در اکی کت دزده کلور و اکی کچن کلور و بر
 دخی ملک وار در کیم اصله کتد انکله بشی اولور **فصل**
 منکیر و نیکر ملک در قبری مکلر سواله ادر و کینه کیدلر
 و سیا حون ملک لدر و هار و مارش ملک لدر ادر اقلعت
 معذب لدر در **فصل** فی الزمان حکما حکم اتد لدر زمان
 دیو مقداری حرکت افلاک دیرلر بعضلر ایور زمان دیو
 کیمجه و کندر کلک کتد و کتد دیرلر اما مقدار حرکت افلاک
 منقسم الورد قرون و قرون منقسم اولر سنینه و سنین منقسم
 اولر شهور و شهر و منقسم اولر ایام و ایام منقسم اولور

ساعت ساعته متقسم اولز و قه وقت منقسم اولز زمانه
 و سنک زمانک عمر و کدر و عمرک جمیع مالک باشد و در و صر
 ساعت و شقاوة انکه کسب اولور و عمرک مجرول و عند النفس
 و معلوم در عند الله **فصل** فضل ایام ده در یوم
الجمعة عید المؤمنین در و سعد در و حج المساکین در
 و یوم وصله و یوم نکاح در و ناکم ادمه و و بلیغ
 سلیمانله و یوسف زلیخا یله و موسی صغیر ایلله و محمد مصطفی
 حریجه ایلله و عایشه ایلله جمعه کون کابر قیام و ادم
 پیغامبر دنیا به جمعه کون کلدی و او چغه جمعه کون کدر
 و چقدی و جمعه چقدی کون بوز بیا کتی جمعه کون زاده
 اولور هر یک جمعه کون در نق کسه مالی عمری چوق اولور
ینف السبت مکر و حیله کونید در یوم خنوخ در زیر
 اول کون انبیالردن مکر اولدی الت کشیه بری یوسف

بری صالح بری نوح بری عیسی بری موسی و بری محمد
 مصطفی علیه السلام و سبت کونند خرماتک یشدر سبت
 کلج بیل خرم و بریه و سبت کون نجه کچی سه و کنه سبت
 کونند دت ایلله کچه اما او اولاق مبارکدر هر کم سبت
 کونند در نق کسه بر مت مجروح اولور **یوم الاحد**
 عید النصارای در دنیا کونک اوئی در و اول کون
 عماره بشلاق و باغلر و با غلر دکت کونی در حق تعالی
 اول کون بری و بخوی و ارض سوانی و منا زلی و ل
 کون بر توی و هر کیم اول کون در نق کسه مالک بکلی
 کیم **م الاثنين** مبارکدر حضرت رسالت اول کون طغی
 و جبرائیل اول کون و یحیی کزیدی و پیغامبر اول کون دنیان
 نقل اندی و جمیع اقتنک عملدی اول کون پیغمبر عرض
 اولور و ابراهیم پیغامبر اول کون کعبه یا پدی و موسی

طوره اول کون چندي وسفرانک اول کون مبارک در
شنبه کون اتوماق ایود حق تعالی حیوان لری اول کون
یر تری اما اول کون قان کونید زیره حق اول کون
یوم و حق اما اول کون قان کونید زیره قان کور دی
وقابل هابل اول کون دیلیدی جرجیس و حیا و ذکر تا
اول کون شهب اول کون هم کون اول کون شهب اول کون
کسمه غصیلدن قور تلیا **چهارشنبه** کون قلیل خیر
اما تمام مبارک در و یوم نخدی و عوج این عنق و فوع
و زود و عباد قومی و شداد قومی و صالح قومی و لوط قومی
و قارون و هود قومی و نوح قومی و هار شنبه کون هلاک
اول کون و ایک اخه هار شنبه سی غایت بخند **الطیفه**
بزمین بر کوی بایزید ایود کل قدرانی سرانه جیفلم
قنداشه بزمین ایود هار شنبه کون بخند بایزید

طوره اول قوشلر برده ایود لرو اجور لرو اندن صمکن
بیل چغیر اول قوشلر دایم صوا ذرنن بالی یر لرو قیر
تد بملر لرو و ایخ اول کون د کون جقار و اول کونیزده
براده وارد در طاغیرنن **النون** بتراد ملر نیک صو تلی
انسانه بکوز اما خولری فیوا نه بکوز و کرداب اول کون
وانت براده وارد در اول کون ده کدیلر وارد در قو
بکی کوی و قنات لری براسه قنادنه بکوز بول
سزد دیور و اول کون ده سچان لرو وارد در مشکدن
اول کون کدیلر اول سچان لری شکار و اد لرو یر لرو و رر
بر سزلر لرو مشکار و لور قلیه مشکار و لور قلیه مسکن و کلر
اول کون اول کون ده بیان لرو وارد در خیل لری بولر
واق میمون لری وارد در صو صغری بکی و اوج
در لوطو طلر وارد در بری یاق و بری قیل و بری بید

تنافق اولدی وارا و چارلر و کافور اغاجی اولدده
 الورا اول اغاجی فنجت پین او یاسین صوچقر
 طوکر کافور اولور و دین و نیالر صوچقر طوکر صمغ
 الور و یغم اغاجی اننا و لور و کدکن اننا اولور و صو
 صفیلو اننا و اردر قیر قیز و ابنوس اغی اننا اولور
 و قایش یا قلو اولور و اولد کیزده برجا نوزلر و ارد
 او چادلی کیزده اولور اولد کیزده برجا نوزلر و ارد
 کیسه بکرز کیزدن چقار کبک کفان و ارد
 اول قان مشال اولور اول بالغی و تارلر اول مشال اولور
 اولد کیزده بغال و اردر یکر قوش بیک لکی
 و اردر قنجیم یغمه بیک یورده پیراغوز ارق
 و اکساک دکلد قوشلر و بیک نظر ایلر قنقه نظر
 ایلر سه یورده دین چقرکه نظری یورمه یورده ده

قلو حاصل اولور **کره نند** اولد کیزده اغی کین
 کلور قلو در بری فارس دیکیزی و بری خنج دیکیزی
 اولد هندی دیکیزی کسسه بحر محیطه اولشد و غن
 بلند اولد کیزده یکر مبین اده و اردر درلر
 ابو الیک بر سنوک طایلد و خلشک یوزلوی قلفا
 بکرز و چیلر یث قویر و غن بکرز و اردر
 اول اده در دیلر و سنبل هندی اننا اولور
 و سنبل اغاجی اننا اولور و اننا بر صو و اردر ارق
 کند ذاقی طاشی اولور و کیمه آفتی طاشی اولور
 اننا براده و اردر کیمه و کسوز او دکی بیدار
 اولد انک فله ادم صو تنه اما با شلر ی کوزلی
 کوکسرا و ستنه قسنگ ارا سند در **کر فارین**
 مبارک دیکیز در الت ای مشرقین مغربا قارالت

ای مغربین مشرقه افار واد لر نه عقیق و انواع
 یا قوه و التون و کش و دمر و بفر و است و تلر چقدر
 اول دگیر ده الی که داب و اردر کیرت کسیر حقین صلاک
 و بیاد استونک اری لنگالوی در اهل یا لنگای پور
 قتلک لکنه التون و کش چوقدر اتبار ازلدی مو
 در قیمت دموره در التون چوقدر اعتبار یقندر و اول
 اده غنیه تر نشاکم یرده پیتی پترو بیوک بالقلار و ارد
 اول بالیق غنیه یی لر الود لر دگیر بلوق لری قه یر
 براغور اول ایملل قومی و ارد لر لر لر علالمه غنیه
 انون چقار دکن پینخی **بحر قلندر** قلندر دکلری
 بو شهر در حکایت شیه نقل اتولدی کم اول زمانه قلندر
 بمنه اراسته بر اولوایل و اردی اول پادشاه
 مطیع اولدی اولاه فی الت یوز قلنج یر بر یول لچدی

لر اول دگیر قلندر و مدن اقتدر یلر کلری بمنه
 لغردی انون جده اغدوی انون کچپ پیرویه و الیه
 اغردی کچدی بحر محیطه کندی و انن بر در لوبالوق
 و اردر دو نزلر قور و دور لراف پیوق کبی و لور
 و عور لری اکر لر اولکل یلیوب بر طفور لر قفنان بلبلر
 کیولر دنه تمکیندر لر **بحر زنج** سهیل بلر زنجار
 موج یوق و کپر لندر و اول دگیر ده براده و اردر
 انما جلدی یلندر در صندل کبی ساج کبی سکی قه غنیه کبی
 و کتا رنه دقت اولور که غنیه یولور بر طاغ کبی بیکر
 لوکی الت **بحر مغرب** انن بر بالیق و اردر ایو بالقی
 در لر یوزی ادم یوز ندر بکر زاق سفالی و اردر ولور
 قریغه کوده سنه بکر داینه کدی و کی کجه یرده چقار دینار
 احشامه دکن قه یرده اولور احشام او یجاق کیر و کیر

کید و روا و جو بالقلو و ارد در قراده فوشا و چو کید
 او چو در ایند روسته بقین بر او و ارد در اذنه بوز با ز
 دیر لدا اوله اده بر در لو بالین و ارد در ساغ فولا غنکر
 او سینه لا اله الا الله یا زلزله رسول فولا غنکر او سینه
 محمد رسول الله یزلی در **بحر خور** جو جانکر و طبرستان
 مشرقی کیکاسندن و فرزند بر شهر در دیز کز رننه و جو
 محیطه اولش و غنک کبیر و او زون یعنی سکر نو میر در
 و این الت یوز میلدر و چپ چوره درت بیکش یوز
 میلدر و ایچنه بالکر و ارد در الت یا بیدی میلدر
 او زلفی و ایچنه اژده لرو ارد در طاعن کبیر و زون یعنی
 و ارد در چون بیدی دیز لری لری کک اید و کبیر و پس حیوان لری
 و بجایینی بیک کک در **نیک** بک کک طلای اولر نیک فو تار
 اولور و لرا نده کک بک کک بیک کک بیک کک بیک کک بیک کک

بطور
 الطلاق

قامشین سیه خورش اوله قجر بر یلانی بر کز شکر قامشله
 و در سله بر مکه بجای اولیه و بر کز داخی و در سله قریح
 قچه یقسلر کک ایلسر طبلتیر اولر **ازوم** اغای قچی
 بر کشتی سوزیدن کک استالر با غلر و ایچن اق صونیک
 السلا اوله کک بلدین ایچور سلا یرو و سحی چیه او پوزه
 و صبانر و در سله خوش اولر **یا شا و زم** کک سموزا بلر
 و قزو و زم معدی فو تلو ایلر و سکی بر کشتک ایچد
 قان کک اولر یزه سرکه و در سله خوش اوله و باش آغز سینه
 او در سله خوش اوله دست آغز سینه اغزین سرکیه سینه
 خوش اوله **خیمایلی** اسلام تهرندون غیری یرد اولاز
 پیغا مبرم ایدر خیمایلی جهت ایلک که حق تعالی اید
 یار تدوخی بالچقدن بر ذق و لوی اولر فلان دن خیمای
 ایچن یار تدوی سزولا خلر کز در ردی **کول** اغای قننه

اولسه يلان اول يردن قچار بر کسي کولک ايجن يلان
يلان اودسه نسنه اوليا قچت بر کشفک کودهنن بخود
اغزنن يرمما زققوا اولسه خاقدن اچا کول سوسلکده
وباش اغزننه کل صوبت ورسلا خوش اولا واکثر کشته
کلی بلب اکس وکارت وکل صوبتي کوزا اغزننه اولور
خوش اولور امديا کرجيج عقلم عقلم چول اولور
او تولا عجايبه و صوبتيک اختلافه و اشکالنه و انواع
برنگه و پير اولور و چچکلر نه عقللري ضياع اولوب اولور
نيزک موجودان دن بلور بلور وکلري قشقه دکزدن بر
قطره کييد **فصل في الحيوان** چچکلر جمع مخلوقات
اجلاري معلوم و لرييه و بدنلر نه افت عارض اولور ايه
حکمت الهي شيله مقتضى اولدکم بونلره قوت حسي يروي
نامنا في نسنه لوي بله لود دفع اده لدا کربونلرک

قوت

قوت حسي نيش ايه اچن دقلر نيزدن بلا لودي و دفع
اده لودي ايله اولسه حق تعالي بونلره الت ويردي تا
کند و لري صقليد و شکار ادا و بغواله کتور
و کسنه قوت ويردي دشمنن دفع انا کچون فيلدر کيب
صومغري کيب کمنه دشمنن قوت بلغا قات ويردي
قوشلر کيب و کمنه قچاق ويردي کيب کيم و طوشان کيم
و کمنه کزنلک ويردي صيغان کيم و يلان کيم و چيان کيم
حق تعالي بيکيزد و لو مخلوقات يروي بري انسانور
و قلايه صيوانلر انا نضد متايچيک يردلدي کمنه
کمنه ييه کيم قولنه و بر مخلوقات وارد رالت بوزي
دکزده در و درت بوز قراره در امدی جمع موصوفات
اشرف و احسن احساندر پس انساني مقدم طندی
حيوان اوزرنه **فصل** شيله بلکل که انسان مرکب

تفصله بدنون حق تعالی ظاهرین مزین الی الی حواس الیه و باطنی
 مشرف الی الی قوی الیه و نفس طاقه اند ساکن الی الی و دماغی
 اعظم مقام قوی و جواهر عقلیه اکامسلط الی الی **مدی**
غالب زیاده اولد و غی اعتبار له نباه بکرز و حس و حرکت
 اولد و غی اعتبار له حیوانه بکرز و بعض حقایق الی الی و غی اعتبار
 فرشته بکرز مجاد رلقه ارسلانه بکرز و رماقمه رتق
 قورده بکرز رفعت استک بده بدنوسه بکرز و کوچ کونکر
 دوی بکرز وصال جماعتک طکرلن قورده بکرز و حمان
 کونکر قوشلره بکرز و درلودرلوا ولاقه جنیلره بکرز
 قالمق بلخ برنجی جانوره بکرز حق جماعتک کچیلره بکرز
 و جوق یووی صغیر بکرز و دثمانه و ارمافن خنیزین بکرز
 و اهل دنیا به الی غلغله بکرز و جاهلکته راضی و لافن
 اشک بکرز و کین دوتد و غی فیله بکرز و تکبر لکی قیلانه

بکرز و مکر و حیلله اند و کی دیکوید بکرز و وطع دارالخ
 قریحه بکرز و عاصره و لطفه شیطانیه بکرز و مطیع الی الی
 انسان بکرز **فصل** انسانک جانی بدنیه یاد شاه کبیر
 و غفل و زیر کبیر و نفس کتخدا کبیر و بدن اقلیم کبیر
 و قوه اروا عظمه مذمت کار کبیر و قوه باطنه رنجیر لیر
 کبیر **فصل** کچن نظفه اندن انا رحنه دشمنه
 لکی نظفه قشور معجون الی الی و طوب کبیر نا رحنه یقور
 و دشنک نظفینی قیلار اچنه الی الی و اندن صکره حیض
 قانی کایولاد دلت دلت الی الی و اچنه قان کبیر اندن
 صکره قوت مصوره اول نظفدن یولدر اچرا اندن صکره
 سکر لیکلر یاز لور کبیر و نیش کونون صکره اویشلر
 قان کبیر الی الی و اندن صکره ات الی الی و اعضا بر بدن
 سچلور و فرق کونون صکره سکر کلر الی الی و اندن صکره

حق تعالی جان و بدو بدید و روانا رحمند اشو سه
 بتور یکم کی دیزین دکب باشین دین لرینک اوسته قوب
 و باز و لری ایگورینه یا پش در رالری کی طلو کنه
 باش بقدر و قلوب طوب کبیری الوب اوج قات ترو
 و یوزی انا سنوک ارفا سنه و ارفا سنا سنوک ارفا سنه
 و ارفا سنه قرنه اولدوغنه سبب ولد که اناک قرنی
 یقنه بیر درناگاه بر زحمت ایر شرسه قارنه تیز حلاک
 اولیا و ایغ اشفا اولدوغنه سبب ولد یکم بی وقت
 دشیمه **فصل** کلک امدی ارله عورت حالنه اگر اکسن
 دخی زبانی حراش و لجاج الوسه طغان اوغلان باذن
 الله ارکله اوله اگر اکسن حراش از اولسه طغان شی
 اوله اگر اکسن حراش از اولسه طغان اوغلان اگر
 اولد انا حراش عورت یکرز اگر عورت حراش از اولد

خنشی لور یعنی نه ارکله نه دشی لور ارکله انا رحمند ساغ
 یا ننه باقور و دشی صول یا ننه یا تور **اگر** یلدرده و اسی
 کونلده بخود اکسید قوجه اولسلر طغان اوغلان دشی
 اولور اگر صوق کونلده جماع اتسالر بخود اکسه دخی کنه
 اولسه طغان اوغلان ارکله اولور امدی هر کشتی هم بر
 حاله اصل پرده زو عیال سز لایق دکدر زیر که شرعیته
 بونلر معا و نین سزا و لماز کر کدر که **فانکوا ما طاب لکم**
النساء حکمنده داخل الوپ اولدار زو اب یکم ولد
 قائم مقام اولور تا پیغا مبرم ببور **الولد من ابيه** تا
 کند و دن صکره بر نه باک کشتی حکم ایلمه پس عورت کم زینت
 دین و آبادان سرائی و فرح قلب و صلاح و معیشت بو
 جمله سی کاما تعلقدر بر ملا رحمنه و اصل و قار و صلاب
 صیابی وی و دلی قصه و ذخایر احوالندن خیر و لا

و غیرت و ناموس بچند صدقه اوله و حلافتک رادند
مطیع اوله و شریعت احکامندن خبردار اوله انا انا
کتخد الغر اوده کورش اوله و اچق سوزلو و کولر یوزلو
انک کیب عورتک یوزینه بفاق غذای روصدر و غیر
فتوحدر اما نقد که جمیله اوله کند وئی تمام عورت و غیر
اسکنده صور دلریم دارا قیزین بخون لالدک ایتدی
بن جهان غالب و لشکر مدمو مدریم بزه بر عورت غالب
اوله زبرایم جمیع دزاقلر حیوان دوتار عورت بر دزد
که ارن لرد طتار اگر **الرِّجَالُ قَوَّامُونَ عَلَى النِّسَاءِ** حکم
ایله ارن لر عورت لردده یکر غالبدر لیکن علیکم
بالمدا رة اشارتیه در کلام غایت لطیف در چنان
صانع عالم انک کیب عورتون عیار روزی قلعه قولانه
احسان در اگر حق تعالی او غلان ویرسه صانع قولانه

اذان اقبیب صول قولانه قامت این تا سحر دن امین اوله
و کجک ادر و یکر سنت ایلیب مکتبه ویرد حق تعالی ندک
علیه وادینه او کتده اندن صکره هنر دخی او کورده
مثلا اوق انما صوده یوزمک و یازی یا زماق و یای
چکک و سکر چورمک و قلیچ اورماق و صنعت و کزنک
کجه نیر که هنر سز ادم باشون ایاغه عیب لودر **اگر**
حق تعالی قیو ویرورسه اکادخی هنر او کرده او قاق
او کرده و یارنماق او کده صیه و هیچ بر و جمیله پریشان
اولیا قیو در د یوزیر او غلان نعمت در و نعمت سبب
حسابدر و قیو محنت در محنت سبب مغفرت در و زکار
جماع تدبیرنده غافل اولیه بینانه وقت کر که بنیاد
صیوانلر اشدرا اما اولیک انا ندر هر اید اولندن والو
بشخی کچن و اخر کچین جماع ایلیا اگر او غلان طفرسه

عجنون اوله اولو بیرام کجسه جماع ایلیه اکر اوغلان
 طغرسه الت بر مقلو اوله اکر جماع ادرکن انا یخو د
 قرق نراش اکر سه طغان اغلان یلخی اوله جماع اکر
 بخلی اشته اوغلن بئک اوله اذانه قامت با سندن
 جماع ایلیه اکر اوغلان طغرسه تکبیا اوله اکر اختلام
 ادر بجماع ایلیه اکر اوغلان طغرسه بخیل اوله اکر چادر
 ایچیند جماع ایلیه اوغلان طغرسه منافق اولور اکر
 اشته یرده جماع ایلیه اوغلان طغرسه کل اوله مسوله
 ایچیند یا خوراکین ایچیند جماع ایلیه طغان اوغلان
 فاسق اوله اکر سفر کچیند جماع ایلیه طغان اغلان
 حرام بر صورتین ایه و کونه فر شو جماع ایلیه اکر اوغلان
 طغرسه انا سه زحمتله طغوره اکر جماع ادرکن فرجه
 بقیه طغان اوغلان کو زسوز اوله یا بشک اوله

و اکر حیض وقتین جماع ایلیه اوغلان جذام اوله چارته
 یکجه سی جماع ایلیه اکر اوغلان طغرسه حرمی اوله اکر
 دوشنبه یکجه سی جماع ایدر سه طغان اوغلان عالم
 اوله اکر سه شنبه کجسه جماع ایدر سه طغان اوغلان
 همان غصه چکله اکر چهارشنبه کجسه جماع ادر سه
 طغان اوغلان صلیم و بیک اوله اکر پنجشنبه کجسه
 جماع ادر سه طغان اوغلان عالم و زاهد اوله اکر
 جمعه کجسه جماع ادر سه طغان اغلان عارف اوله
فصل حق تعالی انسانک اعضا سن قش یا رتدی تا کیم
 سکو کلری بدتک در کلری ولسوله ایچون سکو لرله
 اوله سکو کلری برکتدی تا کیم سکو کلری بر بر بدن ابرو
 اولسون ایچون و سکو کلرک کنی قلقان و کیمفی کبی
 یا رتدی یغرین کوکی کبی و کنی حق کبی یا رتدی دققلر

بگویند که اینک طلوبا تری تا برک اولسون بجز برهنگر کب
 مکنوک اینجی نوی یا تری تا یکم حرکت اتمک ضعیف اولسون
 سکو کلر کب و بر سکو کلر و سکو لری اتمک و سکو کلر اینجی
 اتمک یا تری تا سکو کلر اندن غذا بسنجی **فصل**
 انسان مرکب از ظاهر و باطن و ظاهر مرکب از ظاهر
 اعضا درجه و درجه بری باشد و حق تعالی باشد محل قلدری
 درون در لوشنیه بری کوز بری بر و بری قوت بری
 اغز و باشد که کوز بری اینچونیم باشد ترکیبی صقلیه
 و برین کوز لردن لطیف نسته یوقدر و اول کوز لره پلان
 اکی دولت لیر تری اینچند صقلیه یافتن امین اولسون
 و اکی کوز لرا اینچونیم اگر بر سنه افت ایریشه بری
 سلامت اولد و کوز بری قاتدر اول قاتنه طبعه صلبیه
 دیرلد اینجی قاتنه رطوبت نجایه دیرلد کوز کوز لره بگز

ادموک یوزی اینچند کوز کوز را و چنجی قاتنه جلدیه لیر
 اولد زجایه قلمشدر در دخی قاتنه عنکبوتیه دیرلد
 بشی قاتی میرده اغنه بگز اکا رطوبت بیضیه دیرلد
 اینجی قاتی اق بینوزه بگز اکا طبعه قره در لیر بری
 طبعه غایت اقا در اکا طبعه ملتجه دیرلد و ساغ کوزدن
 صوله کوزه بر سکو کلر و صوله کوزدن دخی ساغ کوزه
 سکو کلر لرا اکی قاش را الغند بولشدر ساغ کوزه
 افت ایر مشر سه نوری صول کوزه کیدر صوله کوزه
 ایر مشر سه ساغ کوزه کیدر اول سکو لردن حکمت بود
 و کوز لرا یقار و قیای دیر نور اگر اشغایه دیر
 کوزدن کلر باشد اینچند قلدری بشری اریک اولد
 کر پیر لیر کوز لری بزدی انکلیچونیم هم حسندر
 هم کوز نسقلد و غنی کر بکلر سقلر **فصل** حق تعالی

قوله غی منکته کب براد پور بومعه بومعه در انچون کم اگر
 اکسوزده برکنش جاغرسه بخود اول کنش اولور اولسه
 بخود رعدا اولسه اوکنش برد فعدا شسته فی الحال اهلا
 اولایدی پس انچون اشبورمه یارلیدی حق تعالی مانع
 اکی سکولریا دپور کلور قولاغه ایرشیر اول سکولریا
 هوا وارده مانع ایرشور و دماغ انی فهم **فصل**
 حق تعالی بوزا و زرنه اشکاره یارلیدی میل کا
 کلر کرسنچون و چسوخون دموجی کورک لریه بنز کلر زنه
 اکی پول ایلدی بری دماغه کور و بری بغاز مکیدر
 اگر فضی یا کوز بغازدن کیتدی و کلیدی فجزا غندن
 طعام اولسه یدی یود مزدی بخود سیلیمزدی پس کلر
 ایله مقنض اولدیم طعام یکدی سیلر کلر اوچون
فصل حق تعالی طوقلری اکی یارلیدی اغزا اوکنش

دشلر ایتیه سقلیا کترمه و طعام بکیردی اولسلی
 سیلکا قولایا وله طوقلری اکی سکولریا قوشد و
 صوب باغلدی **فصل** حق تعالی اغزا یارلیدی تا طعام
 اند جمع اولوب چینکا و دیل انی دپور کا کلر اولور
 ایچون و ازودیشلر یارلیدی تا یکم طعامی دکر من کیه
 اوکن و سوری دشلر یارلیدی قوشلر کیه کیمکون اغزا
 ایچنیشاق اندون دیل یارلیدی تا یکم سوز سیلکا
 و لقه یکله کلر اولسچون و دل الله اکی طریارلیدی و
 اول طره سلیدر قودی تالقه چینکا و یوتغا کلر
 اولسچون و اشفا اکاکی لایرلور یارلیدی انیچون که
 حرکت انکه کلر اولسچون زیر ابقار و سی باشه
 متصدر اگر حرکت اتسه باش بله دپورلور دی سیلکه
 رنجت اولورلیدی **فصل** حیان کشتی طعام سیم اوله طعام

حرارتی از نون قبل از پخت دریدن بعضی زینب لیم
 در بین سقال کیم و ساج کیم و برنجی حرام در کبوتر
 کرک و قلوب کب و قاسق کیم و کوزه کرده کب کب یا نری
 هم صیغون هم کوز لری متعلق لچون و کوز لراوز رستن
 فاشلر یار تری هم صیغون هم با شون کلز دردن
 کوز لری متعلق لچون **فصل** حق تعالی کو کیم کو کیم قی
 کو کیم یار تری بولک از کله سعلینچون و اوله کو کیم باره
 کو کیم یار تری بولک از کله جیبی قلغانه بگوز و کو کیم
 تخسنگل آکی یا نند قنات کب اوک بر پاره کو کیم
 یر تری فایئ سی اولسینچون **فصل** بضا یا یچند حق
 تعالی آکی قیل یر تری برندن طعم و برندن نفس
 کر و رچقر و بیون کو کیم تری کو کیم بیون چا تلبل
فصل حق تعالی لری تری فایئ لونسه الوپ و یر

ننه دفع این واللری اوج اعضا دن یر تری بری اژور
 بری در سک در اوجه کلچنه در و بری و جدر اقا اول
 کیم بار و در بر برك سکو کور متصل در در سک و اول
 سک ک با شدر کیم در در سک کو کیم انوک ایچنه کو کیم
 واللری بونک آکی یا نند یار تری تا کیم این سلسل کاکر
 اولسینچون و در سک کو کیم آکی دار شاغاسی بیکدور
 کیم بر مغا اولشقد تا کیم قوتل اولسینچون و قولن قلا
 و یقار و سی کچکور قوللری ایچفا در تما کور اولسینچون
 و ایاس درت سکو کیم تا کیم درت بر مغا اولشفا کور
 اولسینچون و بر مقلری برابر یر تری تا کیم لویجاق بر ابر
 اولسینچون و او می صند و قلیب یر تری و باش بار معی
 کلر کیم در تا کیم ایچنه بر نسنه لجا ق باش بر ما قاید
 بولک و تر و بر مقلر احنی طوی یر تری تا کیم برك اولسینچون

و او جفی در نقل له بزیدی را سلا و قیام در نقلی
 کیم انچون که در نغ و یا پشمخه و جزمکا و با غلغا و شغنا
 کز اولسچون و چورمه یا نین امله فیله دی تا کیم افتد
 امینا و لسیچون **فصل** حق تعالی دملک تون دکر
 درین یرتدی اولوقله متصل را انچون که قاری
 لیخند هر یک و اراسه صقلس لسیچون و قارن یشاق
 اتدن یار تدی نفس و یرو با الحاق و عبادت ایدک
 کز اولسون لسیچون حق تعالی دملک ارتقا سنان کورک
 یرتدی قلغان کیم ارقادن کل بلاردن انچون
 کی خزنیلری سقلیا **فصل** حق تعالی دملک ایاق
 کورین اوزون کورک یرتدی عبادت در میچون و یو
 لسیچون و بدی کورمک کز اولسچون و ایلونیه
 انجک را سندن برپاره مکر یرتدی الله قدر تا کیم

دیزلری یوماق و ایاق کز اولسچون و انجکله
 ایاق را سندن برپاره کورک یرتدی قیلوق زکیب تا کیم
 ایاق حرکت اتمک کز اولسچون و ایاق لری اوزون
 تا کیم برنی کورمک قوت اولسچون و ایاق السی صقور
 یار تدی تا کیم اتمک و نردیانه صفاق کز اولسچون
 و او کورک برپاره کورک یرتدی اوچ بجقلو در برجاغ
 ایاقدن یکادر برجاغ یردن یکادر و برجاغ
 انجک کورک یکادر و بومقلو و جتن در نقلی اتمک
 کورک یومک و بدی کورمک قوت اولسچون **فصل**
 انساند کقوت فرشته لره بکر حق تعالی انسان
 امانت قومش را سنان اول قوت لریله تصوف
 ادر شمدیون کیر و اشانده خاصترین بلد و رالور
 سیلک و کورک خاصه سندن در ساج و سفال لغت

بلغا مدن در و برکشول کوزی اغرسه برکشی کلسه
 اول اغزی کشول کوزنه با قسه انک دخی کوزی
 اغریه پن برکشی خادم اولسه بدنی ضعیف و لو و قوه
 اعتدق اولور و شوق چوق اولور و سکوی پرغون
 اولور و برمنی اگری اولور و چوق احتلام کورور
 و یا شے اوزون اولور و قیلاری ری الور و اواری
 انجه اولور و غصیه تنز اولور و کو کلی طار اولور
 و برکشی کوز سوز اولسه شوق و قهی و حفظی چوق اولور
 پن برکشی حیض کورسه بر بلو کون فرجه بلورده
 فر شواچسه بلو طوطا غله کن **چن** بر دلویا و لغوت
 که حیض کور شد یا پس سدا و ده دلوه ساعت خوش
 اوله **چن** حیض کورده مورن قیون کورسه اوله قیون قور
 کلیه **چن** برکی دکرده قت یله اغرسه حلال اولغه

یقین اولسه اوله حیض کورمش عوتیک قضا نذک برپاره کنول
 اردنه اساقوسل میل ساکن اوله **چن** حیض کورمش عوتیک
 کو کلیه قاتی استه حلقش کشیه کید رسار خوش اوله باذن الله
فصل فی فوائده اجزاء الاغریه پن ادمولک ساچنه تقریر زحمتنا
 دتوز سالر خوش اوله پن برکشی یان یا چیان او سا
 انولک اوزرنه کورسا خوش اوله **چن** برکشی اروج دتا
 تکدن مغناطیس د کورسه حاصیقه باطل اوله **که** برکشی
 اوغلان دشیق دیره د و شرمدن بر عوت کورسه اصله
 کبه اولیه **چن** برکشی یان اورسه اغلا نکل اول چتر
 دشیق یقسلر کلی یلکدر و کسلر اوله یا ریر اورسلر
 خوش اوله **چن** برکشول دشلری اغرسه الوند رشیق
 کتورسه خوش اوله **چن** برکشی اوج کونل برکشته
 دوتار اولسه الوند کورکدن برز کتورسه خوش اوله

مصلحت این امر
 مصلحت این امر

چین برا و غلانی مست ایلسر اولات پارینی الکر
 مثلن ایله قرشد رسلر برکتی جزام اولسه اکا اچورسه
 لوروش اوله **چین** برکتی عاشق اولسه جمیع درقلاری بیس
 معشوقه اچورسه عاشق اوله **چین** برکتش برنی قانسه
 اول کتور ادینی برپاده برزه یا زسلر الله یا پشور الکر
 اول فان دکه **چین** برکتی کلب سرسه بخود کوزی غوسه
 حیض قانی سرلوروش اوله **برکتش** کوزنه اق
 انسه حیض قانی ایله سرسه ایلسر لوروش اوله **چین** برکتی
 سق اولسه بخود برص اولسه اولیره شهرت سرسه
 خوش اوله **چین** برکتی چبان چقرسه حمام دلوه
 درین اول چبان سرسه خوش اوله **فصل** جینلر و حواری
 وانواعه شکر و حکا بعضی ایدر جینلر اولدور
 چچنه معرفت فلسا لکوکون چقز بر یوزن قلو و معرفت

جینلر و حواری

محروم قلم انلور دیر **صل الله** ایدر حق تعالی بر جهر
 بر تری و اول جهره برکز نظر ایدی اول جهره حیادن اولدی
 و اول جهره صوبیدن حق تعالی فرشتلر یاریدی و اول
 صوبلر اود ندن جینلر یار تری و اول صوبلر یلچغندن
 حق تعالی دم بر تری بر **بعضی** حق تعالی اود وک
 نوز ندن فرشتلر یار تری یا لکندن جینلر یار تری و
 دتوندن شیطانی یار تری و جینلر کی ادمیور کی قیلان
 صورتلو کی اوکوز با شلو کی یلان شکلو کی اژدها با شلو
 کی طغان صورتلو کی میمون صورتلو کی خمار صورتلو کی
 ارسلان صورتلو کی فیل با شلو کی درت یا قلو یا ش
 یغزن اغزندن یا لک چقار حاصل کلام انواع درلو
 صورتلر کور درگاه ادمه کور و کور کاه کزوک هرلر
 امدی جینلر اول زمان بر یوزن ساکن الور لریدی

دین و عیون اولیای
 در یونان و یونانی
 و یونانی و یونانی

حق تعالی بون لوه کند و جسد ندرت بون لوه ویدی لرا اول
 بنیامبر لری چپ اولدرد لرا اندن صکر حق تعالی فرشتلرد
 برجا عنکندردی ان لری لری بر قدی لروکنه اسیر
 ایلد لرا اول اسیر اول لرا بر شیطان لری بر کافر اوغلی نیک
 فرشتلرد لرا کو کله جعفر لرحته کو کله دینجا سیل عبادت
 ایلدی ادم و جندن حضرتن مغزول اولدی **صاحب تفسیر**
 مجاهد رحمه الله علیه ایدر قنجه که شیطان ادمه سبب ایلدی
 حق تعالی انی رد ایلدی بر یوزن بر قدی قنجه بر یوزن
 اندی انک بش اوغلی طغدی **بعضلر** ایدر لوبودلرین بر
 برنه سور شهوة حاصل اولپ اوغلان طغان بعضلر ایدر
 یوردلر اندون اوغلان بعضلر ایدر قید و غن د برنه تقا
 اندن اوغلان صوغار ایدی چون انسانی و بعضلر
 لرا شد بون صکر حیوان لری بلد و رالم **فصل**

تجمل ادم بدنی لطیف ولدیه و حرکت کچ اولدیسه بی
 حکمت الهی بونی مقتضی قلم حق تعالی ادم ایچون احسن صوری
 انی یرتدی ناکیم بنه و سکرده مقصودنه ایریشه ایدی اول
 ایوه اولد ر کم دشلری ایجه اوله و سق اوله و استون
 دود ای التون د داغندن اوزنق اوله و برنی یکسک
 اوله و کیک اوله و انز بیضی اوله و قولاخی اوزون اوله و یون
 طغ و اوله و بغلغوسه ایجه اوله و بونی دینی بیخون اوله و یون
 سبغ اوله و طینغی اوزون اوله و قه اوله و ارقی قصه
 اوله و کوکس کیک اوله و ساغرسه کیک اوله و لایا باغی
 اراسه کیک اوله و قوبریغی اوزون اوله و کوزی و کربکی
 اوزون اوله و الیه قرا اوله و ساغ ایگوسله صولابه کو
 برابر اوله ایشون نشان طرکه دیدم اگر برات اولور سه نه
 نایه اولور سه روا اوله **طروت** لطیف اولور بخاصه

یکم خدما طر و اوله اگر خایه سی و بودی راسی و کوزی و طر
 قوا اولور سه استید و صوق غایت قتلور **صارو** یکم قاتی
 صار و اوله یله و قور و غی قی اوله غایت لطیفدر **بوزان**
 د ککر ایوی بولما ذالور بعضی ات وارد ریم مادام ایوی
 قشمر و تر سکر و بعضی ات وارد ریم استدن غیری کشتی
 اوسته بند ماز **فصل انوک خاصیه** غی انک دشمن او غی
 بوینده قسالد شلری زخمسره **اک** برکشی اغربصا غی
 اوله ات دشمنه بائی اتدن قسه اغربصیا **اک** بربرده
 سوری سکت اوله ات قور و غندن برکی قیل قیوده اصابه
 سوری بکک کر میه **غی** برعوتلر قند او غلان اولر
 قش طینا غن دوز سالر اول او غلان دوشه **غی** بوانک
 طینا غندن بلوج پوروسی صوا چسه دوشک انی قییه
غی بوزانک طینا غن دوز سالر اوده بیجا قیلمیه

طر
 اغر بصیق ایچون و سوز
 سکت دفع ایچون صو

فجان برعوت صرپ لسا انوک قور و تر سینی د و توزه لر ککر
 طوغوره و دخی بکک کرک در که حق تعالی نماندن صکره
 اتون کوجک جانور برتری **فصل** قدر خاردن طغار
 اگر انشی خارا اوله طبعته انا سنه بکر زاکرات کیم ات
 اوله طبعته انا سنه بکر زیور می کاه انا سنه بکر ز
 و کاه انا سنه بکر ز و قدر اصلا سنه طغار ماز و فرج طار
 اولور **غی** برعوت قدر و لا غنوک یا غین و یا خود درین
 اچسه اصلا کبه اولیه **غی** برک میه بنسین یور سالر
 عقل ناقص اوله **غی** خیال دین سالر بر صر بر پارسیلر
 بغلسا لر قنی انوک بوینده با غلا سالر اصلا یولیه **غی** تر سینی
 السلر بر اکسرت کیه بلتسه دخی اوسته تکر سه بیانه بر قسه
 اکسرت کیه و هر کیم او کسرتی اکار پیشه **غی** برکشی بواصر
 اوله قدر سکر کن السه بعشه کند و به بخور ایلسا خوش اوله

عورت صرپ لسا

مظل
 اکسرت دفعه و بواصر
 اوله تر سینی و زرا غنسه مع

فصل چهارم در بیان برپا کردن کشت اوله اول بوی
اصلا و نتم کر و بلور فنج جماعت بول از سه برکشی چهاره
بنا بجه کیت اول غار بوی بلور **فنج** بر چهار غزه
قنغی کلک اوازین اشسته اول کلک غیله اور **فنج** بر خا
قولین باغلسا لر بخود قلاغنه برپاره جوق طاش باغلسا لر غار
اوله **فنج** این اغا بخت کشید بخود جدا مه یدر سل خوش
اوله **فنج** فانی بواسطه سور سل خوش اوله **فنج** برا غلا
اغلاغان اوله چهار سون چور سل غلغل اوله **فنج** الف درین
برد لو کتر سه خوش اوله **فصل دوم** حیواناتی چند دودن
عجائب یقدر اول عجایب بود که جمیع خلقه مطیع او جلد
و هوکم یدر سه مطیع او لر یکید و آدم کب ریز جو کر
و او تور و و چکش بول و در سل خوش طر و کلور
و او کون صوبه قتلور و بونی اوزون اولر و غنه

بسیار ولد که تا که حکمت کن طومغه ککر اولسین خسته
اوله پلید اغا جن سه خوش اولور **فنج** یلان برد وئ
ور سه اولد و ده وار و رنج بلور بر خوش اولور **فنج**
دو نیک اغزی دغر جو غندن کیک السلر کوزده پرد و سل
سره چکش کید **فنج** بردم اول کیک کت السلر مشک
ایله قرشور سلر د لوتک باشنه و در سل خوش اوله **فنج** یا غل
بر پرد و قسالتا دل پردن یلان قیا اور بختک یا غل
بواسطه سور سل خوش اوله **فنج** برکشی سلر بول اوله
دو نیک قیلدن اللصول بود نه بغلسا لر شفا بول **فنج** سون
اغلا چشه سور سل خوش اوله و دشی چور مشر کت اغزنه دوه
سون السالر برزد در سه خوش اوله و بولنی قینشاقوی
اوله صر و لود و شمه سر سالر خوش اوله و قینی بوری
قاغنه اکسلر خوش اوله **فصل** اکوزک انسانه فایز

چو قدر چرخ خیالین جعفر سالر غایت قوتلوا اوله چرخ برکت
 اوج کند بر کراسته دونه اکوزله بینوزین یقالر طایله
 قرشدورالرا اولک شهید و نه لر خوش ولا و بورنی قانیز
 کشته بوزنه طقسه خوش اوله **قچ** بر کشتول قوه عی اغرسه
 بنسین یا غنیه قرشدوره قولا غنه دمزور لر خوش اوله
ق **اکوزله** دلخار سالر کشته نشسته یله قرشدور سالر
 عمرکیه سر سالر خوش اوله **اک** اودین صچان نرسيله قوشل
 قونج اولن کتیه کتور سه خوش اوله **اک** اغاچه سر سالر
 قورده شیه ارا اودین کوزه سور سالر غایت کورکن اوله
اک اودنی یا غنیه قرشدور سالر بر اوده بر چاغه
 سر سالر خوا اوله اوده نقد ربوره وارسه اوله چاغه
 جمع اوللر **قچ** بولنی ادم بولنه قرشدور سالر اوج کون
 بر کراسته دونه کشته اتق و یا غنی انوکله یوسه خوش اوله

فصل صوصغری باشنده بر قوت بجغازالور
 بیننی اصروب طرور قین او یوماق استسه اول
 قورده جغازیننی اصر کنه کوزین اچار اصلا او نومز
 و صریم اول قورده جغازی باشنده کتور سه اصلا او تومسه
 و صوصغری صلا حاح ایلمز قلان حیوان ایلمز **هرکم** صو
 صغری تن یسه بی چوق اوله **هرکم** یا غنی طوز ایله قرشدور
 عمرکیه و او یوزه و بر صه سور سالر خوش اوله **فصل**
زوزایه باشی و یا قلدی دویه بکر و بینوزی
 اکوزه بکر و درسی قیلانه بکر و قویرو غنی کیسه
 بکر و قاسی بیان کوزیدرو اناسی حبش و ولیدر
 بواکسندن بر جانور طغرد غنی کیسه قویلور ذرابه حاصل
 اولور **فصل** قیون مبارک جانور در مجموعی اعضا سه
 قانین لودریل بر کور قورلر اما یوزن کر و قلان جانورن

جوقد رکیجه وکونوزیور **فین** قوزسندن انای ابرو
 دوشسه و بولشه دفع بلور **فین** بنمیزگن قوج قوسقوله
 اکثر کبلا و ملاز **فین** قراییل اسکن قوج قونه زلسه اکثر اکل
 طنار اکثر ببله یی اسکن قوسله اکثر دشی اولور **هندوستان**
 بر دلو قیون لور بیش قیریخی اولور اکی کی بدن واکسه
 اکی قولند و برسی کوکسند اولور **فین** قوج بنوزین
 براغاج دینک کومه قوسلریش جوق اوله **مشکل** قیون بنینه
 برکشی جوق یسه ابله اوله **فصل** کج جانورلر ایچن
 غایت احاق جانور در درسی قالید و قبل سوز اولدوخی
 یغی جوق اولدو غندن در **فین** برکشی براوغلا جوغی
 کوره ازین ازین یاتنه کلور **فین** اوله و غلا جوغی یلیسه
 دوشی ایشیه کید در **فین** اوغلا جوق کتسه کر و طر و کلور
اک اف پکنوک بنوزین یقسلر برا و بر کسوزک باشی

الله قوسلر نکلوم اول افن یاتنه اول کشی او یانی **فین**
 برکسوزک قولاخی لغرسه تکه او دیله اوکوز او دین قوسدرلر
 قولاغنه دمزد سر خوشی اوله **فین** برکسوزک طلاغی الو
 کند و البله کسوزک طلاغی الو یاننده کتورسه اول طلاغ قوشی
 انک داخی طلاغی قورور **فین** تکلر قانی مقنا طیس کلانه
 سو سار یاره پار و اوله **فین** برعورتک ایچندن قان کتسه
 دکه تکلر قیلدن برز جوق کتورسه خوشی اوله **فصل**
 کید حیوانلر ایچن ادمدن قیرا غلا یی جانور یوقدور
 اقامشک لکی هندوستان چوقد و یکسند قان اولور
 اقا رطاغلر او زهره و کلور قور و مشک اولر **فین**
 کیک او دین اغذیر قولاغنه دمزد سار خوشی اوله **فین**
 قور و سینی برز جوق یقالر طعامیله اوغلا جوغی یدر سارلر
 اوله **فین** اغوا یچنه مشک اچور سار خوشی اوله **فصل**

طاع کچھ قین ارم کورسہ قت فچہ حتی بریکند بدن
 کندوی یا تراقا باشی و زرنه دوشراون هلاک اولماز
 بالقلایله دوستلیق ادر دکر کنار نه کالور بالقلردخی کا کوزکر
 بر زمان دور و دلکفه کیدلر اندن صکن کچی دین
 کیپ دکر کنار نه کلور اول بالقلر کلور کچی صبور لر قین
 کلور بالقلر اولور قی بویوز ندن بو منتقال السار
 شکر ایله قوشدر سدر بدلق اچور لر خوش اوله قی
 بر عورت دغور مساز تحت چکسه بیز ندن بر پار چوق
 کتور سه خوش اوله یغنه کور کخ قی بر کشی افوا چسه
 ادر ککنلک اود ندن اچور سدر خوش اوله قی حکم کین بشور سدر
 صوقله قن انتر کوزه و رسار خوش اوله قی خیال کین
 بولایله قوشدر سدر قوبنچی اوله اچور سدر خوش اوله قی
 درینیه منفذ اسماعل صبحان اوله صغور دن انکر یه فصل

بریحی جفا و ساری بیان ادر شیطانله بکر ظلم انکر
 فصل بغلر بورچی بشلر خراب ادر جی در قی توق
 انی کور سدر جیج فر شو و ادر لر نتم فورده قیون قوشو
 وار در قی دکنی السار بر اووه قی سالر اول اودن عداق
 کتیه دایم اول اوده جنک اوله قی بر کشتن طلاخی اوله بر
 بچوق در علم و ندن الا لدا تی صوبلا اوج کون ایچلر خوش
 اوله قی بر کشتی دلو اوله چقال انی بر سار خوش اوله
 فصل ایچ کلنک ایغا جلدره الورا غاالنون و کشر ولسا بری جمع
 ادر خزینه ادرین در قی خسته اوله توق یمره سین
 یبر خوش اولور قی بیجانی بکاستسه سی اغا جیچار
 اوله اناج کلنکی دخی در بنجه چقار بر صغیفه بلاغه
 ایلور اناج کلنکی عی عجز قیلر و ارماز فریاد ادر جفتی
 کلور اشغاده طر و اول بری بدای کسرحان پی در اشانا

دخی کالوردوتا را ولد فی کالورد تر لر به بر **قچن** بینه بر کشتوک
 کوزنه فی صلانه سهه بلسار خوش اوله **قچن** یاغنی ریش نخنه
 سورلر خوش **قچن** قان خنریر باشین چزانه سراسر خوش اوله
طوشان بریل اکل اولور و بریل دشی اولور **قچن** اویت
 کوزلرین یماز شیلله جوق دورور **قچن** حتما اوله قش
 بعضی اولور **قچن** بر عورت کما و ملاق بلسنه طوشانه بینه الیه
 بیه و برز جوق دخی کتر بازن اسه تو کما و **قچن** بر کشتوک
 دشی اغر سه طوشان اوله دشی الحار اول اغزین بیت قوی
 خوش اوله **قچن** اودین برکت یه یچور سراسر او ییرا و یاغنی
 و کته سکه اچور سراسر او یاغنی **قچن** قان ترکویه و بهق سورلر خوش
 اوله **قچن** بد کشتور یا غنخه خنام اوله طوشانه بریل
 ادر سالر خوش اوله **قچن** ما بینه سده قوشدر سالر قی لچ
 اوله اچور سالر خوش اوله **قچن** فرجینی بر عورت بیه واریله جماع الیه

کده اوله **فضلارسلان** چیه بر جانوردن قور قمر و **قچن**
 جانورک اوینی نهار ادر و کند و طوند و غی جانورک دخی
 یو کین یورکدر و بریرده اود یقسلر وارور
 ایقندن قنرج ادر **قچن** حسته اوله قورداتن
 بر خوش اولور و اق بد نوسدن قچار و طاس چالساو
 قی و جمیع صبور انون قچار اما اشک عاجز قلوب **قچن** و
 قریبجیدن عاجز قلدر نیکم فیل سوری سکلدن عاجز قلدر
 حق تعالی قد رتندن فیکلری عاجز قلشد سوری
 سکل الیه و ادر سلاقی عاجز قلشد و فرخه الیه کوز
 عظمت لو پاد اهد **قچن** انوک لک اشتم وارور
 باجی لیجنح انوکلر فرخه لک لک انوکلر نیکلک انوکلر
قچن بر کشتوک دشی اغر سه ادرسلان دشین دستنه
 د کود سه خوش اوله **قچن** اوردنی بر محنت کده بیکر

کھاد سا ولہ **چنی** یاغنی براودہ ورسلر خوش ولہ چنی
 یاغنی براودہ قوسلر اولہ اودہ سجان و عمر قلیلو
چنی یاغنی برصوکنارن قوسلر جمع جانور اولشون
 اجمیع **اک** برکشی قانی استہ دوتہ آرسلان درستی و
 ابوسه خورن اولہ **فصل سیر** ارسلان دن قوتلور
 قیلدی و بی جنک اشلر ارسلان قیلان دن بکا لور
 و بیرون جنک ادر لر عجیب بودر که ببر ارسلانکه شاتلی تادر
 و عقربله دوستلی ادر **قچی** کورکسینه قان بوکانه برکلی
 اتی پاره پاره ادر قحافه قان بولنمه یورکلیه چورس و پرور
 هلاک ادر **چنی** خسته اولسه کلک تن یر خوش اولور
قچی قوی اولسا امدن قچار قور اولک ظله نجه
 چنی قورر قوی اولسه غایت یوز اولور ادمه کلور
قچی اودین دنونک بکشته اورسلر خوش اوله فصلک

دکونک صیلدری و قتلری یوقدر بله برکرتیون دکو
 و انیتوک جیمه ستر بیان صوغانن دوکمن چنن قورده انینه
 کلمه یاغنه اول بیان صوغانی دو قسنه هلاک اولور
چنی چلق قیون یور کندی اولولکه اورور قوشلر
 کلور اولو صانورلر اوستنه قورلر اولدغنی اپاکسز
 دو تری **قچی** کوبی کورسه اوستنه و ادر کوبی چنی
 کندی جمع ادر بوز بلور یا تورد ککودغنی کلور اوستنه
 اسر کوبی دغنی کندی قویو و ررد ککودغنی فی الحال
 بغازینه یا پشوریر **چنی** دکویه بوره لار و شمشه
 برپاره کچی الور صوکنارنه کدران دن صکره صوبه کیمه
 اوکچی اغزینه الور اول قهر و غن صوبه صفار بوره لار
 قور و غن دن قچی لکوده سنه یا پشورلر ککود کورسینه
 دغنی صوبه صوغنی نقد ر بوره واریسه اغزنن که کچلیه و

همان صوبه صابی و پرور کند و قره تلو **فجی** برکتی دلو
 اولسه دلو نون او دنی یا سته اور سدر خوش ولا **فجی**
 برکتی کوزنه صوانش اولسه دلو لید سره چکسلر
 خوش اوله **فجی** اتن جذام اولش و مقلوخ اولش کشیه
 بیدر سدر خوش وله **فجی** یا غین بزمار آغا جنه سرسلر
 اوده تتسلر جمیع بوره لداکا و شالر **فجی** درسی برعوز
 کشته کیسه ارق اوله **فجی** قانن او غلجوق باشنه سرسلر
 فیله تیزبته **فجی** قید و غنی برکتی کورسه مکران امین
 اوله **فجی** بنجه ذکره در سالار اندن بجاع ایلسلر غوره کیه
خنزیر **فجی** انوکسه وقت اولور که یکره انوکی طغادر
فجی اوچ کون ایچ اولسه ارقدر بکون تنه یسه
 کور یا غنی کجا ولور **فجی** حه اولسه ینک اتی بر خوش
 اولور **فجی** بر خنزیری بر اشل اوسته اور سدر

اوله اسکا اشسه استنخ اول خنزیر اولور **فجی** برکتی
 دشین کتورسه جمیع خلا یقن اکاحمت ایلیا لدا کرا اول
 دش بر هفته یاغ ایچنه قتل ازدن صکرما اول یاغی بانه
 در تسالر ماچی و زون الوپ کیم اغره **فجی** برکتی طوط
 دشنه کتورسه البتد ملول اوله **فجی** اوردنی بواصر سرسلر
 خوش اوله **فجی** یاغنی او انش کوکاسر سدر خوش ولا
فجی برکتی دشنی او انسه خنزیر دشنی بر پاره اول
 او انش دشنه قوسلر دونه یاغی کیل وله کوکخی یقسسلر
 کول ایلسلر بیدر ده یکم اکر اولسه خنزیر کالود اولسه
 بولنه کومه قوسلر ابروق خنزیر کیم **فصل ابو**
 اکثر حال طوط کیم **فجی** قیتی اولسه ایننه کور و سدر
 نایاز اولینجه جوق **فجی** اجقسه ایاغنی بلر طویار و
 طهراق بیری طیار جمیع جا نور لره دوستلق ادر اما کوزله

دوستانی بود در **فصل** بر آفرین کورسه خلق قیون بیرون
 آفرین کورسینوزا ایل و در حق استه آفرین و کورسینوزا
 یا بشور هلاک در **فصل** در سینه بر او غلاب حق کتورسه
 خلقی کو کجک اوله **فصل** قور دغایت مکر و حیلله
 استبدرا صلا یوکور بورماز بی او انیجه بورماز
فصل اولوسلر بر جمع اولو خلق کلب یورلر افرین کورسینوزا
 اولور و بر کورسینوزا **فصل** برسی صی و اولسه
 بخود بر اولو اولسه کورسینوزا جمع اولوسلر پان دویب
 برلر **فصل** خسته اولسه قورقار کورسینوزا وارور
 بر ضلوت برده یورالور کورماز **فصل** بر کتورسه کورسه
 کلور اول کتورسه اوقی یای اولسه اصلا قورقار قورسینوزا
 کلور اگر طایله اترسه اوله کشیدن قورقار و قدن قورسینوزا
 دیشی عیار کلیدن یوز اولور **فصل** قیون کتورسه صبا حلا

زیر اکتا اول وقت او یورلور اکر بر اکتا کتورسه قورسینوزا
 قورسه اوله اوله ایا قورسینوزا طور کتورسه **فصل**
 کورسینوزا حق تعالی سچان اچون بر قورسینوزا کتورسه
 بر اولور بعضی ایلر بر سلاو اغری یورسینوزا کتورسه
 انکون ارسلان بکر غایت ایلر سور **فصل** قورقار اکتا
 زحمت چکر کورسینوزا حیات اکتا اوله اوله اکتا
 قورسینوزا غایت اکتا کتورسه اوله اوله اوله اوله
 کورسینوزا ترسین اور تر تا کیم سچان اوله اوله اوله
 کورسینوزا عجب کورسینوزا کتورسه **فصل** از و دتورسه
 بر عورت کتورسه کتورسه اوله اوله اوله اوله
 سهم چکمه کتورسه کتورسه کتورسه **فصل** بر کتورسه قورسینوزا
 اغری حقی اکتا اوله اوله کتورسه اوله اوله اوله
 یا غلاب قورسینوزا اوله اوله اوله اوله اوله اوله

پارس ارسلانه قیلان طغاری بر لطیف واز
 اشتبه بخود چلقواشتیه دکل فرج اولور خسته و
 کلب اتن یر خوش اولور **قن** پارسيله اوقلمه اکسندن اوش
 حاصل اولور **فیل** غایت ظریف جانور در وقت اولور
 بیوک فیلدالور اوچ یوز دجمن قدر دشی اولور و کوده یی
 غایت یمین اولور چلقو و فرج لیت سور تچکم حق تعالی بوش
 قصه بر تدیسه صواب حکا و علف یکا کاکرا اولیچون
 انکا خرطوم یرندی و اول خرطوم کوده سنند کرد دتکم
 ادم النی کرد در سنگ لیر بر دم در انجق طبعی و انجق
 برهم دکلر **قن** جامی ایلسه بشیلن بر کز جامع ایور دبی
 یلن بر کز انکلر **قن** حته اولسه ارقین یا غنیه وای
 صونله یوسلر خوش اولور وقت اولور کم اوچ یوزیل
 بخود یوزیل ایشار و غایت کینر دوتجدر صیوانلر انجلینر

کیم فله

کین دوتجی یوقدر **قن** بر کشتی فیلن قولا غی درندن بر دم
 لچسه یری کون اولو صیه شیلله و یانق یت **قن** او دین
 بر صه سورسلر خوش اولور **قن** دشر اغاچه اساقوسلر انجلن
 یمین تبیه و دشی یقسلر بر عتیه یرسلر خوش اولور **قن**
 بولنی اوه یچسلر اولور و ده سچان قلمیه قیرله **قن**
 نرینه قولنجه اچورسلر خوش اولور و ستمه و تانه و تونسلر
 خوش اولور **میمون** صورتن قیغ در اقامه معین
 ظریف در خصوص صاکم هندستان بر حلیفم و اردی نکلا
 موکل دیورلردی هندوستانن کیم میمون کونرد لر
 برسی اوستا در دزی ایدی برسی قبی التون و کشر اشل
 اشلردی و صدمخ بلودی و کجه د و فور **قن** میمون
 انکله اون با خود دخی زیاده انکلر **قن** بر کشتی اون
 کون میمونله مصاحب و له اصلا ملاکی قلمیه بر کشتی

دشتی کتورسه ز او یو پیر و یا قسیر کولا یلسراق انش کوزه
 اور سیر خوش اوله **کلب** غایت اجلغه قتلور و استنه
 وفارار اولور و اکثر اوقات او یانق الور و غایت
 زبرک اولور **قچی** کیکی قوسمارکن قهر زیراکه کیک
 قچی کن اشکر اولور دشتی **قچی** رقتنور ارکی قشمنظروب
 قشنین دیر فی الحال ایت قشور هلاک ایلر **قچی** برکشیه
 حمله ایلسه اوله کشتی و تورسه اگاشنه دماز زیراکند و
 مسخر اولاق اکلر و **قچی** اولور کهر قدوز اولور نشانی اولور
 کوزلری قزل اولور و بونینی اشاغدا یلر و قویروغنی
 بوی اریسنه الور و بر خوش کییر **قچی** برکشی قرو
 طلسم اوله قدوز و کله دشتی چقرسه کتورسه نسته اولیه
قچی حسته اولسه اوت یر خوش اولور **قچی** اشکر و اری
 استسم اوله دخی چاغز اقا صیبن کلمشدر اشکر و ایت

شیطان کوردر اذنک اشک اغور و کلچاغور **قچی**
 بربر نه قمرسه شحوت لوی غایت کچ کلور زیرادشتی کلچک
 فرجی غایت اوله وقت طارا اولور و ارکل کلچوک ذکر
 بیوک اولور لاجرم خیل زحمت ایلر ایتلنور حتی اگر
 طاشله اغا جله اور سیر مینسی کلمه ایتلنور **قچی** برطاشله
 برکلچک و سیر اوله کلچک اغیر یله اوله طاشه یا پشما و اوله
 طاشه اوره کم کوکر جنلر اوله اوله او اوسته اوله طاش
 برقتالر اوله او ایری کوکر جنلر قوتیه **قچی** برکشتوک
 اوین خرابانک استسیر قرا کلچک کوزلری اوله اوده
 کومه قوسلر اوله ادهلر اوله **قچی** برکلچک دشتی
 بریا و کلچوک بونینه اصا قوسلر یواش اوله **قچی**
 قی کلچک و لیه قور تسالر اچچ ا دوکن کتور سیر اوله کشته
 اصل کلچک صرمیه **قچی** غایت یوز جا نورد دخی طار

فج قارنی طوق اولسه اوج کون بتور او یورور یل
 ایله دوستلار در قیقلان طرماق اسنه یلان
 کلر یل بوننه طوقه نزل اول دخی کلر نیکرله طغیر
فج برکشی قیقلان اسرط اولسه بیان سحانی
 طیرانی اوستنه سحر خوش اوله **فج** باشنه بری
 کومه قوسا لرجج بجان لورک اوله یرده وارد اوله جمع
 اولد **فج** برکشی یلان ورسه بنو ده قیقلان تاندن
 بدور اولد کس خوش اوله **فج** برکشی قیقلان در سر کتور
 خلق ایجن صرمتل اوله **فص**
 فی الطیر کلک امدی قوشلر قنغ قوشم بونی اودون
 اوله و اباقلدی ورون اوله قتا و جا **فج** بر قوشلر
 اباقلدی قصه اولسه قتا اوچا مزنتم ادم ای اولسا
 سکر د مزن بعضی قوشلر لونی کوکچک سطاوس کبی

وطوق

و طوطی کبی بعضی قوشلر بونی و باشنه کوکچک اولور
 اوردن و ککچین کب بعض قوش وارک اوازی
 کوکچک اولور بلبل کبی و قری بعض قوشلر ککچین
 کوده سنوک ککچین کوکچک اولور بدیوس کبی بعض قوشلر
 اوچما کوکچک اولور قرفوج کبی امدی قوش اوله کیم
 ات بی وون لور قوش اوله کیم اتی بیادر **فصل** طغان
 قوشلر ایجن غایت تکبر قوشلر در وقت لور کیم دشمنه
 نهمین یا خود و لنگ قوشلر کچون شکلری مختلفدور
فجان هسته اولسه سرجه اتی بر خوش اولور **فج**
 بجان اتی یسه بخود یدر سلا توئی کوکچک **فج** برکشی
 قوشی اشدر کیم اشتر اولسه بخود کورنه قوشلر
 طغان اودن بر صبه قدر کوزلرینه بره چکسلا
 بخود قوشلر د مزر سلا خوش اوله **فج** طینا غنی

براغا جصاصا قوسلر اول اغاچه قوشلر قونما نك قوشون
فصل اور دل غایت صوسود الور حقی
 توفه با صد رسلریم دن چقد و غی ساعت اناسینه
 قور صوی کیدر **فقی** برکشونک بولی قراولسه اور دل
 دلنه یینه لی آقده الا وقت **اقه فقی** او چک بینسی
 برد لوکشونک بلی نه اورسلر خوش **ولا فقی** برکشونک
 چکری اغزسه اور دل او دین بنفشه یا غیله قوشلر
 چکری نه ورسلر خوش **ولا طوطی** درت درلو
 اولور بری اق بوی بیئل و بری قری و بری صارو
 اولور **فقی** دیل او کتیل استسالر قاعن لودر کم طوطی
 بر قفصه قویار و چو نه خایسته قیلر لر و اوله
 اینه کور و اینه ایچند طوطی کور و رایله صانور کیم
 سیلین طوطیلر در اوله دخی ایچلین سیلر اما طوطی



اصلو صواچر قین قفصه ایکن صواچیه اولور **فقی**
 طوطونک دلن یه غایت فصیح **ولا فقی** او دین یسه دی
 اغدا **ولا فصل** بیل چکله و کولدر عاشق در
 قین کل کور سه کم اچلی در و یا غنجه مقابل سند حیران
 اولوپ اوتی وقت لولور کم کند وئی کل بری غنجه اور
 انج دوشر قور **اما** اول وقت کرده بر ساعت طوطیه
 هلاک لولور ذیر آله محبت حرامی قلبنی یقشد و ر
 واوله در در دن اول الی مقامی هزاران مرغوله
 اتمک مدحی کله قوشونک ارادر و انک لطیف الحانک
 و شریف صواتن ایشدن عاشق لر شید او کتیل
 اولور و حیران اولور **فصل** بایقوفی کند وین
 کور مرکز لر بیک صنفندن اوترو و دخی یلان
 و غیری جانور لر انک اوازندن قچر لر اما کیمجه

اولسه بهادر الور قنغی قوشمکر کسه وار و رختی کجه
 اولسه کن بلوی الور و قنغی الور و کورجی الور و غایت
 خلوة سور دخی قنغی غار ملانم اولسه اشته اول
 عماره از کونین خراب و نور و کندوز بر طوط برده
 او تر از قنغی چون غصه خنق تعالی اگا کون اکی
 قوش ویر بر اول راخی بر سینی طنار هر کز غدا سی بویه
 بر کتفه اشکر اولسه دوشکا اودین الالید کون اکی
 قوشد سار سلیک و شکا اشته اوله **قنغی** بر کشتوک
 قوشا عرسه بای قوش قانن بر در هم قوش غنه دفتر
 خوش اوله **بای قوش** اکی برده س اولور برینوک ایچی
 صرو اولور و برینوک قنغ اولور اوله بر سنی یوز
 و باشه و رسلر قنغ قنغ و صارونی یوزده و باشه
 و رسلر قنغ و **فصل** ابجلی هو الطیف

سار سلیک
 قوشا عرسه بای

اولدوغی وقت کولک اوازله اوت اوت هولا به چن کور
 شول مقدا حکم دکه کنه اینر کن دوشرا و ضی کیدر
 بر زمان یتور **قنغ** فریاس ملی اسسه و صوق اولسه
 اوله وقت یوز اولور قنغ اوله ملی اسسه ارون اولور
قنغ بر در پرنجک و قنغ اولسه حق تعالی انزه بلد
 انلد انی بریره جمیع اولور و تر لر فریاد اولور ایله
 اولسه تجر اهللری بلور لر قید لرین کور لر **فصل**
 طوی قوشلر ایچند اندن بایله قوش بر قدر وقت اولور
 یمرده سیز قوش کیدر صکره کنه کلور کن قنغ یمرده بایله
 کند و تل صانور بجا ریتور شیله ابله دکه بلور که
 ابر و قوشمکر **قنغ** بر طغان انی الماق دلسه
 طویک نجسه یلم قنغ کیدر قنغ طغان نوک او سته
 ترسلر اوله ترس طغانه یا پشور طغان سر مشور قنغ

اوله کیدر **فصل** د و لنج غایت خسیس قوشدور
 اکثر قوشا کا غالب ولورود غایب بوچه که بریل
 ارکنا ولور بریل دشی اولور یعنی بریل بری طغر
 و بری ییل بری طغر پس ایله اولسه بریل انکار اولور
 بریل دشی اولور وقتا ولرکم قرغه کلریم یخی اوغلر
 یرکند و انج دکل کر قرغه انوک یولستن یرلر برون
 د و لنج کلور کند و یریم صانوز بار یورولر
 چقا سر یورلر ییور د و لنج کور کم کند و یور
 د کلر کند و نولک د شفق دوکله اولدور
 اوله یورولری دخی اولدر **خبر** صندا اولسه کند
 یکلر ندن بر بولک قیار و یرضوت اولور **فی برکشی**
 یلان یا خوذ عقرب دسه د و لنج اودن الادر کوزلر
 سهره چکال اگر اوله یا ن ساغ یا نندن یکا ایسه ساغ کوز

سهره چکا خوش اوله **قاجان** برکشی اغواچسه د و لنج
 اودین ایچور خوش **فصل** کورکچین غایت زور
 و یکلر قوشدور مکه قوشانی الیمز حق یل یان لر عاص
 قلدور لوانی انجه حق وقتا ولور کم د رت برک نک
 یولدن قیو ویر و رلر کند یواسنه کلور وقتا ولور کم
 قنات لرینه یته باغلرند اوله یی اولور یولستن کتور و
قاجان کم قریلور ارکلی دشی ایل شول سهره حجت و نالما
 و او یانماق اویشکل ادرلد کم بعضی انسانوک ضیالندن
 دخی کچمزد وقتا ولور کم برار کلن کورکچین لکی دشی
 اطور بریواده د رت یوری چقار داکثر خالیم بره
 د شلری بصارت کیم اکثر حالت ادم اوغلان جقلور
 انالری کتور هرکیم دلرسه کورکچین یورخی د رلو
 د رلو ایلیم بر چناغه حوق یا لر اول چناغن هرته د رلو

رنك اولور سه اوله چنقندن ايجن كوكرچين يولري
اول چنق رنك اوله هر كيم كوكرچين كوزين يسه
كوزلر نه قرا صولايه وكنه كوكرچين اولدي يسه خوش اوله
اگه كوكرچين اني يسه زيرك اوله **چان** بر كشتوك كوز
اولد يقسه كوكرچين كوكني يقسه اوله ياره اولور سه خوش اوله
چان بر كوت اوغلان طغر وكن صرپ لسا كوكرچين تري
اچور سلكان طغوره بر كشتوك سدوك دلسا قزيل كوكرچين
ترينه اچوره لر خوش اوله **قوتلوق** يازين كلور يواسي ايجندن
وقيلدن ييار وقت اولور كه يواسين يا يقد بعض قزلق
ياردم ادر بله ييار **چان** باشوك توسي بر دوشك
قوسلار او زرين هر كيم يتسه كوزلرينه او يوقيله **چان**
بر كشتوك باشن بت اولسه چاره اولسا كتما قزلق
يخشي ياغ ايله قشورده لر باشنه اورا رتلي قزيله

بر سه كوزلري كند كورمكا ضعيف دكوش
نونه دوينه فخر يواسندن چقسه احسامله كند زار الله
چقار صورته سچانه بگوز ودرين قنات لري وار
ودشلي واردر ودر شريك ملدي واردر و قولدن
واردر ادم قولاغنه بگوز وقت اولور كم پورسني
اغذنه الور بلا وچر برين برير الدغدا سي بگوز
قز برير چكر كه طسه لسلكم چكر كا زيان ايليا
بريار ساي براغاجه اصا قويله اوليره چكر كه زيان
ايليه كچه كين **قز** بر سالك باشنه بر كوكرچين وار
اوده قوسالرا اوله اوده ابروق كوكرچين قونيه **قز**
بر سه باشنه بر كشتوك باشه الش قوسلار او يوقيله **قز**
بر سه بره چوق قزچالرا اوله بر سنوك تخنه اوليره
قوسلر قزچالرا اوله يردن قجالر **تراخ** مبارك

قوشد و او ازی لطیفند یا زین وقتین و تکلدن
 صقالودر **قیان** فزایس یلی شته سموز اولور **قیان**
 اوله یلی شته اروق اولور حتی اوچمز اولور و بجه یلدر
 بر بوده قلور اروقیره کتمز **فصل** بدنوس قوشلر
 ایچند چوق جماع ادر اخلین یوقدر وقت اولور کم
 اون توفه و یکره توفه جولجی و هر ساعت بکن
 او ترکیجه نولک یا روز و مباحن **بدنوس** برکشی بکن
 او ازندن او یا شته اولکجه او یومیه و دخی عجیب در کم
 ییلج برکشی یوم طغری هیچ کسه کافر لدن **قیر** بر اوده
 اق بدنوس اولسه اولاره شیطان کره میه و هم رسول
 حضرت ام بیو بدین کم اق بدنوس لدر فرشتلر بکر زایله
 اولسه لیتیمبیلد هر کم اق بدنوس بخراسه اهله و مانده
 و اغلان جقلوینه زیان کله فخن برکشی **دوشک** اشکن

اولسه بدنوس بکن قوشلر و کسلر اولکن دیا کورلر
 ابرو و رشک اشتر اوله **قیان** برکشی دایم عادت
 ایسه جلا بدنوس اتر یسه سابی و سفالی تیز کونک **کله**
قیان برکشی قونی اغدسه بدنوس اتر قوشلر مازوله
 صما قیلله برای قوشلر اولک کیشی اچور دسل خوش اوله
نایق وقت اولور کم طیراغه اغنا مغله یومده بر اغز
 هیچ بدنوس فرلادین وقت اولور کم اوله یلین یومده بر اغز
 وقت اولور کم برکشی بدنوس قوشلر غیلله بش اولک یومده بر اغز
قیان یومده برکشی کونک کوراسه بخور اوله یلی شته
 یومده برکشی یومده برکشی **قیان** بر اوده چوق توق اولسه
 یومده برکشی از اولور اکونا وق از اولور سه یومده برکشی
 چوق اولور **قیان** برکشی اکثر حالن توق اتر یسه
 ناصر ریخته بخور خنامه مبتلا اولور **قیان** یا غن

قتل تکریم سورسل خوش اوله **قاجار** بخسین سرکیله فرستد
 قوچ اوله اچورسل خوش اوله **قاجار** قوچ توق یرده سنی بر
 ظالم ستورک اوی قاپوسنه سرسلر اوله اودن شرفضاد
 اکسان اولیا **فصل** قتل قی یرده وقت اولسه هفت
 کیدر هندوستان دن برطاش کتور راول طاش سبیل
 یرده سنی کلر طغر زویو که یاسه طاشی باشند بیا رایت
 یرده یا عر **قاجار** اودنی یا غیل فرشد رسلر قوچ اعتر
 دمنر میل خوش اوله **قیرغه** عجب برکه خرقوش یوسری
 یو دن قوچار الا اول قوماز **قاجار** دلین قورسلر سسلر
 صوسزلخ کیدره **قاجار** برکته یو کین یسه صومراخ کیدر
قاجار اودنی اق قیل سورسلر قاره قیل بتوره **قاجار**
 بخسین سرکیله فرشد رسلر طلاق اوزر نه سرسلر خوش
صنوج قوچه هندوستان دن کلور و کوچک هوای

سور کرویش ابلق اکثری کنه هندوستانه کیدر
 هندوستان دکنین کیدر کن ملوک اولور **قاجار**
 برکته صنوج قوچ یسه کوزلری نورلنه **قاجار** اتن دکلر
 قورسلر اجلا اچسارلر خنای کیدر **قاجار** کوکین یقتسلر
 کون ایسلر جرحه اکسلر خوش اوله **قیرغه** اگرکسه
 الدرمسه یا خود جانور بمسه بیال یل **قاجار** ولور
 اقا قوشلر اچندا اذن اول صباح اوچر قوش یوقدور
 غایت حرصندن او تر **قاجار** یورسی یرده دن چچاق
 اقل اق یوری چقار اتنه اتنه ملول اولور لک و رولر
 کم کند ولر بکر خرق حق تعالی اذن سکله و یربر
 کلور لر اول یرده قاتنه قنار لر اول یور لر اول کلور
 یرلر قی قاره اولور لر **قاجار** حسته اولسه ادم بخسین
 یر خوش اولور وقت اولور کم طوطی کیس یل اوک و نور

سیاه **قاف** بوزان قوتلارد و کسلر اچیلر صومزلخ کیدر
 طاووس حق تعالی طار سن عجیب مکت برندی و قیر غنای
 هلو کند برالتون دن دایه وارد راول زایره نوت
 ایچند بر شکل وارد رالتون دن و کور کن ویشلر کن
 ولا زور دن زهی قادر پادشاه که میردن و طالع
 التون چقر قوتلر تفریح اولسون و طالع و طوک بکر
 بش بل عری اولور دیرلد **قاف** قانی دلو به اچور سار خوش
 اول **قاف** این دیزلر اغر سینه چور سار خوش اول **قاف**
 طینا غن طومار غور دتوز سار کور طغرم **سرمه**
 قوش درت ایا قوما نوز بکر زغذای وار به یکن و بار
 قوشلن بکر زسک و بوجک و اورمچک و چکر که
 یکن اکثر بود که ادم اولد و غنی یرده اولور عمارت لر
 سوز **قاف** میرده بصاکر اشک اغر سه یرده سید اولور

و دخی چوق جماع اتد و کچون عری از اولور **قاف** یرد سنی
 مزبلیه کومه قیلر اندن صکن چقر سار نا صور بجه
 سار خوش اول **طوشخیل** قچن بر شکار الله کتر سه
 یورکن بین قلا ن قور کدر ارسلان کیب و طوشخیل غایت
 یوز قوشدر وقت اولدم کند و ی قرد ماور ار قان
 باره پاره ادر قن کور وارور **قاف** چوق یا شسه
 اوچدن عاجز اولسه کتد و ی بر یکسک یردن بر ق
 کز صویه و رور که ویای غی کیب وقت اولور که عراق
 برکن یرکه اجنجه یمنه کچر بردخی یر عری و زون و
 طاعلر ده اولور **قشیر** قچن ارکلی اولسه دشه
 ایروق ارکک قبول ایلز و دشه دخی اولسه ارکک ایرق
 دشه قبول ایلز اوت اوت هلال چوره سن قوشلر
 عاجز اولور فریاد ندن **طوره** بر سنه باش کرلر

واکا او یار لر بر ایله بر ایلدن کد لر **قاز** کجه اولسه
 بر پرده قونا دلر یور لر نونجه برک بولا دی دوله شو
 بکدر تا کیم بر نلرا ویرکن جا نور انجتمیه یا زو قشع اولر
 بود و در **قاز** بر کشتنک طلاه غی اولسه طرنا بنیسه بیان
 صفا نیله قرشد رسلر خامدن صکر ایچسلر طلاه غی کدر
دوه قوشه قنادی ویکلری قوشلر کز و بوی و
 ابای دوی بکر زاکتر طاشیر قور سغند آری صوا اولر
 حتی قوشلر دملری بر صوا اولر **قاز** سکر ته جمیع صوان
 لردن کچرا ما بیلر قوشلر سکر در بر بودر که سحر
 و بر بودر که سکر و بر دخی بودر که اوچار ایله
 اولسه جمیع صوان لردن کچی **قاز** میرده ایله سکر
 میرده ایلدن یادخی زیاده ایلا اول میرده لر اوج بلوک ایلا
 بر بلوکن ی کومار بر بلوکن کوشه قور و بر بلوکن کد لر

قاز کجه

اولکم کشتنک یور اول اول چقارانی بسلر کتی اول
 یرده که دخی چقار سکل لکلور لر میرده سنو ک فانی
 یر اول یور سکل لری یر لر یور لر اول بر بلوک که کد
 التند در اول دخی چقار ایله اولسه اوج بلوک بر
 اوچار **هره** یواسخی ادمر بنسندن بیار چن یاز
 کوی اولسه اغزین اجرا غزندن سکلر کلور او حور لر
 صوا بکدر **قاز** خده اولسه سحر بر خوش اولر
قاز بر کشته تا جقی باشند کتور سه باشی اغز و
 کین **قاز** بر کشته کور کینی باشی التیق قوسه کوز لرینه
 او یوق کیم **قاز** کور لری بر جزام اولش کشته کتور سه
 خوش اوله **قاز** دلنه بر کتی کتور سه اصلاد شمان زان
 ایله و کتور کشتنک علی و فقی وزیر لک ارته **قاز**
 یوکلر نون یر یوکلر سواش کشتن قولاغنه سقسکر

دشمنان غالب کلاهر **فجاری** طینا قلین یقتل بر عوت
 اچو رسل که اول **فصل فی الهوام و الحشرات**
 ملک کر که در هر جانور که اغزند اغوا و لا کدی اول
 اسرو غیری و اورسل خوش و لا زیان دکر می جهل
 بری یلان در چان بر کئی یلان و سره یلان قری
 بر کدا اول برابه اورال خوش و لا **فجی** خسته
 اولسه زیتون پراغین بر خوشا و لور **فجی** یو کز
 او غزش کش و بخود اوچ کون بر کز استمد و تش کش
 کور سه خوش و لا **فصل یون** بر کشتی انی یو رکن
 کور سه اول کشتوک کورد و کز بلور در حال فجی یو رز
 اولو بعضی اندر لدر بر غنایور می چقره حی بش
 کن عمری و لور **سوی کل** جمیع اعضا فیله
 بکوز فیملن قنات لری یو قدر و فیل کب خرطوم

این کتاب در بیان
 احوال و عیال
 و غیره است
 و در بیان
 احوال و عیال
 و غیره است

وارد **چکر که** بعضی تلویه بکزد و بعضی بایه بکزد
 و قید و غیله بری قزار یوز برده بر غنایور
 برده یتر اندک صکره چقره عالی کز زلر **فجی** بر بره
 چکر که بعضی او غزه ابله کر که اول قوم کز لند چکر که
 اندری کر میه ابله اولسه اولین چکر که قونیه و زیان یله
تجن بعض چکر که یفسا لدر که و قلا فی کلیه قح قونیه
عقرب یو جانور لرنه اندک مردار و ملوث جانور
 یقدر هر کیمه کم اغزه سقا **فجی** یلان سقسق چار
 بکر یلان دو تو ب عقرنی الدسه یلان نه سنه او طاز
 اکرد و تنزه یلان ملاک اولور عجیبه در که کوزلری
 قاننده در انوکسه ارقا سندن انوکله امدی ای
 طایه اسرادی الخ ملک کر که **فعل الله ما يشاء**
و حکم بایر حق تعالی بجه دلسه اشک و بجه دلسه حکم الیر



کسمه معارض اولمذ **لا یسل عما یفعل** و **لا یسل**
 اکر برکشولک عمری فوج عمر ندن اردوق اولسه جمیع
 عمرنی حق تعالی ناک مصنوعاتند فکر ندن کچر همنوز
 حقولک قدرت دکن ندن برقطر یازمیه امید حق
 تعالی رحمت ایلسون اول کشتی کم یو عجایب مخلوقات
 تالیف ادرن یاز جی اوغلی لهن بیجانه
 دعا بنشلیا تم کتاب یجون
 الله الملك الوهاب عزیر
 ۲ ربیع الثانی سنه ۱۲۸۵
 الحرام سنه اربع و بیست و یک
 بتمام فوج



بسم الله الملك الوهاب
 عمر ۱۲۸۵

(مکتب)
 ۱۵
 ۱۲۸۵